

ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ

KIRBY[®]
ΣΥΣΤΗΜΑ ΟΙΚΙΑΚΟΥ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΥ

— **AVALIR**[®] —
PLATINUM

ΠΟΙΟΤΗΤΑ • ΑΞΙΟΠΙΣΤΙΑ • ΕΠΙΔΟΣΗ



AVALIR®
PLATINUM

Σας ευχαριστούμε για την αγορά σας και σας καλωσορίζουμε στην οικογένεια Kirby®! Είμαστε σίγουροι ότι το σύστημα οικιακού καθαρισμού Kirby θα προσφέρει πολλά χρόνια ανώτερης απόδοσης και θα κάνει το σπίτι σας το πιο καθαρό που ήταν ποτέ! Κάθε Kirby κατασκευάζεται χειροποίητα στις Ηνωμένες Πολιτείες και η ομάδα μας είναι πολύ περήφανη για την ποιότητα, την αξιοπιστία και την απόδοση που έχει κάνει την Kirby διάσημη για περισσότερα από 100 χρόνια.

Διαβάστε προσεκτικά αυτό το εγχειρίδιο πριν χρησιμοποιήσετε το Kirby σας. Για περισσότερες πληροφορίες, επισκεφθείτε το www.kirby.com ή κατεβάστε την εφαρμογή Kirby Consumer App για βίντεο με οδηγίες χρήσης, απαντήσεις σε συχνές ερωτήσεις και ένα αντίγραφο του παρόντος εγχειριδίου, το οποίο διατίθεται σε πολλές γλώσσες. Εάν έχετε περαιτέρω ερωτήσεις, επικοινωνήστε με τον ανεξάρτητο, εξουσιοδοτημένο διανομέα της Kirby ή με την εταιρεία Kirby χρησιμοποιώντας τα παρακάτω στοιχεία.

The Kirby Company:

consumer@kirby.com

Ηνωμένες Πολιτείες και Καναδάς: 1-800-494-8586 (Δ-Π, 8:00 ΠΜ - 5:00 ΜΜ EST)

Ασία: 0800-328-1247

Αυστραλία: 1-800-781-556

Βαλκάνια: 0800-328-1247

Κοινοπολιτεία Ανεξάρτητων Κρατών: +7 495 374 72 82

Ευρώπη: 00-800-5472-9272

Μέση Ανατολή: 0800-328-1247

Ρωσία: 8 800 500 51 46 ή +7 495 374 72 82

Σκανδιναβία: 80014747 ή 0200895477

Νότια Αφρική: 0800-203-222 ή 0800-983-044

Ηνωμένο Βασίλειο: 0800-328-1247

Σχέσεις με καταναλωτές

The Kirby Company

1920 West 114th Street

Cleveland, OH 44102

Για γνήσια ανταλλακτικά και εξαρτήματα Kirby:

www.kirby.com (όπου διατίθεται)

Ηνωμένες Πολιτείες: 1-800-437-7170 (Δ-Π, 8:00 ΠΜ - 6:00 ΜΜ EST)

Αξιοποιήστε στο έπακρο το σύστημά σας Kirby! Επισκεφθείτε το www.kirby.com/welcome/ για να παρακολουθήσετε βίντεο με οδηγίες χρήσης, να δείτε συχνές ερωτήσεις, να αγοράσετε γνήσια εξαρτήματα Kirby, να επικοινωνήσετε με την υποστήριξη ή διοικητών και πολλά άλλα!



ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

Εξαρτήματα Του Συστηματος Οικιακής Φροντίδας Kirby®	6
Έναρξη χρήσης	10
Συναρμολόγηση μονάδας	10
Αναλώσιμη σακούλα με φίλτρο	11
Προσάρτηση πέλματος	12
Διακόπτης λειτουργίας	12
Μετακίνηση της μονάδας όταν είναι εκτός λειτουργίας	13
Ασφάλιση της όρθιας χειρολαβής	14
Σήκωμα της μονάδας	15
Ανυψωτήρας ιμάντα	15
Καθαρισμός με απευθείας αναρρόφηση	16
Φωτεινή ένδειξη απόδοσης κυλινδρικής βούρτσας	16
Εξωτερικής μόνιμης σακούλας και συλλέκτη Mini Em-Tor®	16
Όρθια και Φορητή σκούπα	17
Διαχείριση καλωδίου στην όρθια θέση	17
Ρύθμιση ύψους καθαρισμού	18
Λειτουργία υποβοήθησης κίνησης Tech Drive® Power Assist	18
Μετατροπή σε φορητή σκούπα	19
Καθαρισμός σκάλων με μοκέτα	20
Καθαρισμός στρώματος	20
Καθαριστικό δοχείου και εξαρτήματα	20
Μετατροπή σε ηλεκτρική σκούπα Canister	20
Εγκατάσταση εξαρτημάτων στον σωλήνα	22
Φουσκωτήρας	24
Φορητός ψεκαστήρας	25
Φορητό σύστημα πλύσης	27
Προαιρετικά αξεσουάρ	28
Βούρτσα Zippbrush	28
Σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών: χαλιά	29
Σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών: Σκληρά δάπεδα	36
Καθαρισμός σκληρών δαπέδων	39
Miracle Shine Kit	43
Σετ για πλακάκια και αρμούς	45
Βάτα σκληρών δαπέδων	47
Εξάρτημα τούρμπο	48
Συντήρηση	50
Αντιμετώπιση Προβλημάτων	54

Πιστοποιήθηκε από:	Kirby μοντέλο και προαιρετικά αξεσουάρ
 Εκτός Βόρειας Αμερικής: Πιστοποίηση από εθνικές αρχές ελέγχου, όπως ορίζεται.	Avalir Platinum: Μοντέλο G10ECO 230/240 V

CE ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

Εμείς, η Kirby Orco, LLC, δηλώνουμε με αποκλειστική μας ευθύνη ότι, κατά περίπτωση, η ηλεκτρική σκούπα Kirby Μοντέλο G10E συμμορφώνεται με τα ακόλουθα πρότυπα ή τυποποιημένα έγγραφα:

IEC 60335-1 (EN 60335-1), IEC 60335-2-2 (EN 60335-2-2),
EN 55014-1, EN 55014-2, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 50366
και EN 62233 σύμφωνα με τους κανονισμούς, συμπεριλαμβανομένης της Οδηγίας 2006/95/EK περί χαμηλής τάσης και της Οδηγίας 2004/108/ΕΚ περί ηλεκτρομαγνητικής συμβατότητας

CE 95

KIRBY®

1920 West 114th Street • Cleveland, OH 44102 • U.S.A.

**ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΑΥΤΟ ΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ
ΠΡΟΤΟΥ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΕΤΕ ΤΟ
ΠΡΟΪΟΝ. Η ΜΗ ΤΗΡΗΣΗ ΤΩΝ ΟΔΗΓΙΩΝ
ΚΑΙ ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΩΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ
ΑΥΤΟΥ ΤΟΥ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟΥ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ
ΟΔΗΓΗΣΕΙ ΣΕ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟ.
ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ ΠΡΟΟΡΙΖΕΤΑΙ ΜΟΝΟ ΓΙΑ
ΟΙΚΙΑΚΗ ΧΡΗΣΗ.**

Μπορείτε να λάβετε τις οδηγίες χρήσης επικοινωνώντας με την εταιρεία Kirby ή ηλεκτρονικά στη διεύθυνση www.kirby.com

Σημαντικές οδηγίες ασφαλείας

Επισκόπηση οδηγιών ασφαλείας και προσωπικών ευθυνών

- Τόσο η δική σας ασφάλεια όσο και η ασφάλεια τρίτων εξαρτάται από την προσεκτική ανάγνωση και κατανόηση του παρόντος εγχειριδίου. Εάν έχετε απορίες ή εάν δεν καταλαβαίνετε τις πληροφορίες του παρόντος εγχειριδίου, επικοινωνήστε με την εταιρεία Kirby.
- Τα περισσότερα ατυχήματα που σχετίζονται με τη χρήση ηλεκτρικής σκούπας οφείλονται στη μη τήρηση των βασικών κανόνων και προφυλάξεων ασφαλείας. Οφείλετε να είστε προσεκτικοί με τους πιθανούς κινδύνους.
- Η εταιρεία Kirby δεν μπορεί να προβλέψει όλες τις πιθανές καταστάσεις που θα μπορούσαν να προκαλέσουν ενδεχόμενο κίνδυνο. Συνεπώς, οι προειδοποιήσεις του παρόντος εγχειριδίου οδηγιών ιδιοκτήτη μπορεί να μην καλύπτουν όλες τις πιθανές περιπτώσεις. Εάν πρόκειται να χρησιμοποιήσετε εργαλεία, διαδικασίες, μεθόδους εργασίας ή τεχνικές λειτουργίας που δεν συνιστώνται ειδικά από την Kirby, θα πρέπει να βεβαιωθείτε ότι δεν θα προκαλέσουν ζημιά στο προϊόν ή ότι το προϊόν δεν θα καταστεί μη ασφαλές κατά τη χρήση, συντήρηση ή επισκευή του.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Για να μειώσετε τον κίνδυνο πρόκλησης πυρκαγιάς, ηλεκτροπληξίας ή τραυματισμού:

- Απενεργοποιείτε ΠΑΝΤΑ το Kirby πριν ολοκληρώσετε οποιαδήποτε από τις λειτουργίες που περιγράφονται λεπτομερώς στο εγχειρίδιο χρήσης, συμπεριλαμβανομένων, μεταξύ άλλων, της σύνδεσης του πέλματος, της προσάρτησης της αναλώσιμης σακούλας με φίλτρο, της μετατροπής σε σκούπα-δοχείο ή φορητή και της προσάρτησης του συστήματος πλύσης πολλαπλών επιφανειών.
- Βγάλετε ΠΑΝΤΑ το καλώδιο από την πρίζα πριν από τον καθαρισμό, τη συντήρηση ή την παροχή υπηρεσιών συντήρησης.
- Μην αφήνετε ΠΟΤΕ τη συσκευή α301 νεπιτήρητη όταν είναι συνδεδεμένη στο ρεύμα.
- Μην χρησιμοποιείτε ΠΟΤΕ τη συσκευή σε εξωτερικούς χώρους ή σε υγρές επιφάνειες.
- Μην χρησιμοποιείτε ΠΟΤΕ τη συσκευή εάν το καλώδιο ή το βύσμα έχει υποστεί φθορά. Εάν η συσκευή δεν λειτουργεί όπως θα έπρεπε, έχει πέσει, έχει υποστεί ζημιά ή έχει μείνει σε εξωτερικό χώρο ή έχει πέσει στο νερό, επιστρέψτε την σε ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις της Kirby® για εξειδικευμένο έλεγχο.
- Μην περνάτε ΠΟΤΕ τη συσκευή πάνω από το καλώδιο, μην την τραβάτε ή μην τη μεταφέρετε από το καλώδιο, μην χρησιμοποιείτε το καλώδιο ως λαβή, μην μαγκώνετε το καλώδιο σε πόρτες και μην το τραβάτε γύρω από αιχμηρές άκρες ή γωνίες.
- Κρατήστε το καλώδιο ΜΑΚΡΙΑ από θερμαινόμενες επιφάνειες.
- Μην αποσυνδέετε ΠΟΤΕ τη συσκευή από το ρεύμα τραβώντας το καλώδιο. Για να την αποσυνδέσετε από το ρεύμα, τραβήξτε το βύσμα και όχι το καλώδιο.
- Μην χειρίζεστε ΠΟΤΕ το βύσμα ή τη συσκευή με βρεγμένα χέρια.
- Να χρησιμοποιείτε μόνο όπως περιγράφεται στο εγχειρίδιο χρήσης. Χρησιμοποιείτε μόνο τα συνιστώμενα εξαρτήματα της Kirby.
- ΜΗΝ τοποθετείτε αντικείμενα στα ανοίγματα της συσκευής. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή όταν τα ανοίγματα είναι φραγμένα. Διατηρείτε τα ανοίγματα καθαρά από σκόνη, χνούδια, τρίχες ή οτιδήποτε άλλο θα μπορούσε να εμποδίσει τη ροή του αέρα.

- Κρατήστε τα μαλλιά, τα φαρδιά ρούχα, τα δάχτυλα και τα υπόλοιπα μέρη του σώματος μακριά από τα ανοίγματα και τα κινούμενα εξαρτήματα.
- Διατηρείτε τον άξονα του μοτέρ καθαρό από χνούδια, τρίχες και ακαθαρσίες.
- Μην χρησιμοποιείτε ΠΟΤΕ τη συσκευή για τη συλλογή εύφλεκτων υγρών, όπως βενζίνη, ή σε περιοχές γύρω από τέτοιο υλικό.
- Πριν αποσυνδέσετε τη συσκευή από το ρεύμα, απενεργοποιήστε όλους τους διακόπτες.
- Να είστε ιδιαίτερα προσεκτικοί όταν καθαρίζετε σκάλες.
- ΜΗΝ επιτρέπεται τη χρήση της συσκευής ως παιχνίδι. Απαιτείται ιδιαίτερη προσοχή όταν χρησιμοποιείται από παιδιά ή κοντά σε παιδιά.
 - ο Διατηρείτε όλα τα χημικά της Kirby μακριά από παιδιά. Τα χημικά αυτά μπορεί να προκαλέσουν ερεθισμό ή δυσφορία σε περίπτωση κατάποσης ή επαφής με τα μάτια.
 - ο Σύμφωνα με το πρότυπο IEC (International Electrotechnical Commission - Διεθνής Ηλεκτροτεχνική Επιτροπή) 60335-1: Η συσκευή αυτή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά άνω των 8 ετών και άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή πνευματικές δυνατότητες, υπό την προϋπόθεση ότι βρίσκονται υπό επιτήρηση ή έχουν λάβει οδηγίες για την ασφαλή χρήση της συσκευής και έχουν κατανοήσει τους πιθανούς κινδύνους. Τα παιδιά θα πρέπει να τελούν υπό επιτήρηση για να διασφαλιστεί ότι δε χρησιμοποιούν τη συσκευή για να παίξουν. Ο καθαρισμός και η συντήρηση της συσκευής από το χρήστη δεν πρέπει να γίνεται από παιδιά χωρίς επιτήρηση.
- Χρησιμοποιείτε μόνο διαλύματα καθαρισμού της Kirby που προορίζονται για χρήση με το σύστημα σαμπουάν πολλαπλών επιφανειών. Ανατρέξτε στην ενότητα προϊόντα οικιακού καθαρισμού της Kirby στο εγχειρίδιο χρήσης.
- Μην συλλέγετε με το οικιακό σύστημα καθαρισμού Kirby οτιδήποτε που καίγεται ή καπνίζει, όπως τσιγάρα, σπύρια ή καυτές στάχτες.
- Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή χωρίς να έχει τοποθετηθεί σωστά η σακούλα σκόνης ή/και τα φίλτρα.

Σύμβολα ασφαλείας και επίπεδα προειδοποιήσεων

-  Αυτό είναι το σύμβολο προειδοποίησης ασφαλείας. Χρησιμοποιείται για να σας προειδοποιήσει για πιθανούς κινδύνους τραυματισμού.

Προσοχή! Να είστε σε επιφυλακή! Η ασφάλειά σας ίσως βρίσκεται σε κίνδυνο.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ Υποδηλώνει μια κατάσταση η οποία μπορεί να οδηγήσει σε υλική ζημιά.

-  Αυτό είναι το σύμβολο πληροφόρησης. Χρησιμοποιείται για να υποδείξει συμβουλές σχετικά με τη χρήση του προϊόντος.

ΦΥΛΑΞΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ.

ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ ΤΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ ΟΙΚΙΑΚΗΣ ΦΡΟΝΤΙΔΑΣ KIRBY®

Αρ.	Εξάρτημα
1	Εξωτερική μόνιμη σακούλα
2	Κλιπ σακούλας
3	Άνω προσαρμογέας
4	Αναλώσιμη σακούλα με φίλτρο
5	Αποσβεστήρας θορύβου
6	Συλλέκτης Mini Em-Tor®
7	Φωτεινή ένδειξη κυλινδρικής βούρτσας
8	Ανυψωτήρας ιμάντα
9	Στόμιο εξαγωγής αέρα
10	Κάτω λαβή μεταφοράς
11	Άνω λαβή μεταφοράς
12	Όρθια χειρολαβή
13	Γάντζος καλωδίου
14	Κλείδωμα χειρολαβής
15	Κάλυμμα λυχνιών
16	Ασφάλεια εξαρτήματος
17	Άξονας μοτέρ
18	Μπάρα σύνδεσης
19	Πέλμα
20	Διακόπτης λειτουργίας
21	Πεντάλ λειτουργίας Tech Drive® Power Assist
22	Πεντάλ ποδοδιακόπτη
23	Κουμπί αποδέσμευσης χειρολαβής

Αξεσουάρ και εξαρτήματα

24	Σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών (προαιρετικό) • Δοχείο πλύσης • Καμπύλος σωλήνας • Δοχείο ακαθαρσιών
25	Περιστρεφόμενη βούρτσα σφουγγαρίσματος (προαιρετική)
26	Βούρτσα σφουγγαρίσματος Miracle Shine (προαιρετική)
27	Κυλινδρική βούρτσα Tile & Grout (προαιρετική)
28	Βάτα σκληρών δαπέδων (προαιρετική)



ΑΞΕΣΟΥΑΡ ΚΑΙ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ

Αρ.	Εξάρτημα
29	Θήκη εξαρτημάτων
30	Φορητός ψεκαστήρας
31	Φορητή χειρολαβή
32	Καπάκι φορητού συστήματος πλύσης
33	Βοηθητικό εξάρτημα
34	Εργαλείο φουσκώματος/ξεφουσκώματος
35	Σωλήνες επέκτασης
36	Ιμάντας αντικατάστασης
37	Βούρτσα ξεσκονίσματος
38	Πέλμα ταπετσαρίας
39	Βούρτσα τοίχων και ταβανιών
40	Ρύγχος ελέγχου αναρρόφησης
41	Εργαλείο για σχισμές
42	Πέλμα επιφανειών
43	Σωλήνας
44	Προστατευτικό εισαγωγής αέρα
45	Βούρτσα Zippbrush (προαιρετική)
46	Εξάρτημα τούρμπο (προαιρετικό)
47	Εξάρτημα βάτα τούρμπο (προαιρετικό)





Συναρμολόγηση μονάδας

- 1 Η όρθια χειρολαβή διατίθεται σε δύο κομμάτια. Αφαιρέστε τη βίδα από τη χειρολαβή και σύρετε τα δύο κομμάτια μαζί.
- 2 Σύρετε τη βίδα μέσα από το άγκιστρο καλωδίου και εισάγετε τη στη λαβή. Σφίξτε με κατσαβίδι (δεν περιλαμβάνεται).



- 3 Εισάγετε το κάτω τμήμα της λαβής στο άνοιγμα στο επάνω μέρος της βάσης της μονάδας μέχρι να κουμπώσει.



- 4 Συνδέστε το καλώδιο κουμπώνοντας το στα δύο κλιπ στο πίσω μέρος της χειρολαβής.



- 5 Κρατώντας το λουρί κάτω από το κλιπ της σακούλας, τοποθετήστε το κλιπ της σακούλας στη λαβή μέχρι να κουμπώσει.



- 6 Χαμηλώστε το κάτω μέρος της σακούλας πάνω από τον συλλέκτη Mini Em-Tor®, με τις γλωττίδες/υποδοχές ευθυγραμμισμένες, και περιστρέψτε την σταθερά προς τη μονάδα μέχρι να ασφαλίσει στη θέση της



Αναλώσιμη σακούλα με φίλτρο

Για καλύτερη απόδοση, χρησιμοποιείτε μόνο γνήσιες αναλώσιμες σακούλες με φίλτρο Kirby®. Αντικαταστήστε τις όταν γεμίσουν μέχρι τη γραμμή FULL. Πριν χρησιμοποιήσετε την ηλεκτρική σκούπα, τοποθετήστε μια αναλώσιμη σακούλα με φίλτρο.



Για να τοποθετήσετε μια νέα αναλώσιμη σακούλα με φίλτρο:

- 2 Με το φερμουάρ της εξωτερικής μόνιμης σακούλας ανοιχτό και τον άνω προσαρμογέα τραβηγμένο προς τα έξω, ακουμπήστε την χάρτινη πρόσοψη της αναλώσιμης σακούλας με φίλτρο στο κάτω μέρος του άνω προσαρμογέα.



- 3 Περιστρέψτε τη χάρτινη πρόσοψη στην επίπεδη επιφάνεια του άνω προσαρμογέα.



- 4 Λυγίστε και πιέστε την προεξοχή που βρίσκεται στο πάνω μέρος της χάρτινης πρόσοψης στον άνω προσαρμογέα για να την ασφαλίσετε.
- 5 Βεβαιωθείτε ότι ο ιμάντας στήριξης σακούλας έχει συνδεθεί μέσω της μικρής οπής του κορυφαίου προσαρμογέα και ότι είναι στερεωμένος πάνω από τον πείρο.
- 6 Τοποθετήστε την αναλώσιμη σακούλα με φίλτρο μέσα στην εξωτερική μόνιμη σακούλα και κλείστε το φερμουάρ.

Για να αφαιρέσετε την αναλώσιμη σακούλα με φίλτρο:

- 1 Θέστε τη μονάδα εκτός λειτουργίας. Βγάλτε το καλώδιο τροφοδοσίας από την πρίζα. Ανοίξτε το φερμουάρ της εξωτερικής μόνιμης σακούλας. Αναποδογυρίστε τη χάρτινη γλωττίδα που συνδέει την αναλώσιμη σακούλα με φίλτρο και τραβήξτε την.

⚠ Μην χρησιμοποιείτε τη μονάδα ως ηλεκτρική σκούπα χωρίς αναλώσιμη σακούλα με φίλτρο.

⚠ Πριν αλλάξετε την αναλώσιμη σακούλα με φίλτρο, αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας από την πρίζα και βεβαιωθείτε ότι ο μοτέρ και ο ανεμιστήρας έχουν σταματήσει.

Προσάρτηση πέλματος

- 1 Πατήστε το κάτω πεντάλ του ποδοδιακόπτη μέχρι το τέρμα για να σηκωθεί το μπροστινό μέρος της μονάδας. Ανασηκώστε το κάλυμμα λυχνιών.



- 2 Τραβήξτε προς τα έξω τη λαβή του ανυψωτήρα ιμάντα στο πέλμα. Γυρίστε την αριστερόστροφα έως ότου τα κόκκινα βέλη ευθυγραμμιστούν. Ο γάντζος πρέπει να πιάσει και να τεντώσει τον ιμάντα στο εσωτερικό του πέλματος.



- 3 Ακουμπήστε τα δύο άγκιστρα στο πίσω μέρος του πέλματος στην μπάρα σύνδεσης στο μπροστινό μέρος της μονάδας. Γείρετε προς τα πάνω μέχρι να έρθει στο ίδιο επίπεδο με την πρόσοψη της μονάδας και, στη συνέχεια, περιστρέψτε την ασφάλεια εξαρτήματος για να ασφαλίσει στη θέση του.



- 4 Τραβήξτε προς τα έξω τη λαβή του ανυψωτήρα ιμάντα και γυρίστε τη δεξιόστροφα, έως ότου ευθυγραμμιστούν τα πράσινα βέλη. Αυτό θα ενεργοποιήσει τον ιμάντα ώστε κυλινδρική βούρτσα να περιστρέφεται κατά το σκούπισμα. Ανατρέξτε στη σελίδα 15. Κατεβάστε το κάλυμμα λυχνιών.



Διακόπτης λειτουργίας

Πατήστε τον διακόπτη λειτουργίας στο πίσω μέρος της μονάδας για να τη θέσετε σε λειτουργία ή εκτός λειτουργίας.



Μετακίνηση της μονάδας όταν είναι εκτός λειτουργίας

Χάρη στη λειτουργία υποβοήθησης κίνησης Tech Drive®, μπορείτε εύκολα να μετακινήτε τη μονάδα όταν το μοτέρ είναι σε λειτουργία. Όταν το μοτέρ είναι εκτός λειτουργίας, προτού μετακινήσετε τη μονάδα, η υποβοήθηση κίνησης Tech Drive® πρέπει να τεθεί στη νεκρά («N»).



- 1 Σηκώστε το μπροστινό τμήμα της μονάδας πατώντας το κάτω πεντάλ του ποδοδιακόπτη.



- 2 Θέστε τη λειτουργία Tech Drive Power Assist στη νεκρά πατώντας το αριστερό πεντάλ «N» (Νεκρά) προς τα κάτω.





Ασφάλιση της όρθιας χειρολαβής

Η μονάδα διαθέτει ένα μοχλό ασφάλισης χειρολαβής, ο οποίος ασφαλίσει την όρθια χειρολαβή για μεταφορά και αποθήκευση.

⚠ Πιάστε σταθερά την όρθια χειρολαβή PIN ξεκλειδώστε το μοχλό ασφάλισης χειρολαβής.

Για το σκούπισμα με την ηλεκτρική σκούπα:

Ο μοχλός ασφάλισης χειρολαβής πρέπει να είναι απασφαλισμένος στην κεντρική θέση.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ Κίνδυνος υλικής ζημιάς. Απασφαλίστε τον μοχλό ασφάλισης χειρολαβής πριν τραβήξετε προς τα πίσω. Η μη τήρηση αυτής της προειδοποίησης μπορεί να προκαλέσει ζημιά στο δάπεδο.

Για τη μεταφορά:

Απομακρύνετε τον μοχλό ασφάλισης χειρολαβής από την εξωτερική μόνιμη σακούλα για να ασφαλίσετε τη βάση στη θέση της όταν η μονάδα ανασηκώνεται από το δάπεδο.



Για πέρασμα πάνω από κατώφλι πόρτας:

Μετακινήστε τον μοχλό ασφάλισης χειρολαβής προς την εξωτερική μόνιμη σακούλα και σπρώξτε προς την ασφαλισμένη όρθια χειρολαβή για να ανασηκώσετε το μπροστινό μέρος της μονάδας και να το περάσετε πάνω από κάποιο κατώφλι ή χαλάκι.



Προαιρετική μέθοδος αποθήκευσης:

Γυρίστε την όρθια χειρολαβή σε οριζόντια θέση κοντά στο πάτωμα και απομακρύνετε τον μοχλό ασφάλισης χειρολαβής από την εξωτερική μόνιμη σακούλα για να ασφαλίσετε την όρθια χειρολαβή στη θέση της. Σηκώστε και στηρίξτε τη μονάδα στον προφυλακτήρα και στηρίξτε την στον τοίχο για να την αποθηκεύσετε.



Σήκωμα της μονάδας

Απομακρύνετε το μοχλό ασφάλισης χειρολαβής από την εξωτερική μόνιμη σακούλα για να ασφαλίσετε τη βάση στη θέση της. Χρησιμοποιήστε την άνω λαβή μεταφοράς για να σηκώσετε τη μονάδα.



Ή χρησιμοποιήστε την κάτω λαβή μεταφοράς στο κέντρο της όρθιας χειρολαβής για να σηκώσετε τη μονάδα.

Ανυψωτήρας ιμάντα

Ο ανυψωτήρας ιμάντα περιστρέφει ένα γάντζο στο εσωτερικό του πέλματος ο οποίος ανασηκώνει και χαμηλώνει τον ιμάντα στον άξονα του μοτέρ. Χρησιμοποιείται για να:

1 Αποσυνδεθεί η κυλινδρική βούρτσα:

Θέστε τη μονάδα εκτός λειτουργίας. Ανασηκώστε το κάλυμμα λυχνιών. Τραβήξτε προς τα έξω τη λαβή του ανυψωτήρα ιμάντα. Χρησιμοποιήστε την για να περιστρέψετε τον ανυψωτήρα ιμάντα αριστερόστροφα έως ότου ευθυγραμμιστούν τα κόκκινα βέλη. Κλείστε τη λαβή. Κλείστε το κάλυμμα λυχνιών.

Σε αυτήν τη θέση, η κυλινδρική βούρτσα δεν θα περιστρέφεται όταν σκουπίζετε.

⚠ Μην περιστρέφετε τον ανυψωτήρα ιμάντα όταν η μονάδα βρίσκεται σε λειτουργία.

ΠΡΟΣΟΧΗ Κίνδυνος υλικής ζημιάς. Πριν την αποθήκευση, δεσμεύστε την κυλινδρική βούρτσα ούτως ώστε να μην είναι τεντωμένη στον γάντζο του ανυψωτήρα ιμάντα. Η μη τήρηση αυτής της σημείωσης μπορεί να προκαλέσει ζημιά στον ιμάντα.

2 Ενεργοποίηση κυλινδρικής βούρτσας:

Θέστε τη μονάδα εκτός λειτουργίας. Ανασηκώστε το κάλυμμα λυχνιών. Τραβήξτε προς τα έξω τη λαβή του ανυψωτήρα ιμάντα. Χρησιμοποιήστε την για να περιστρέψετε τον ανυψωτήρα ιμάντα δεξιόστροφα έως ότου ευθυγραμμιστούν τα πράσινα βέλη. Κλείστε τη λαβή. Κλείστε το κάλυμμα λυχνιών.

Σε αυτήν τη θέση, η κυλινδρική βούρτσα θα περιστρέφεται όταν σκουπίζετε.





Καθαρισμός με απευθείας αναρρόφηση

Απενεργοποιήστε την κυλινδρική βούρτσα για να χρησιμοποιήσετε την Kirby για απευθείας αναρρόφηση για να καθαρίσετε σκληρά δάπεδα, ριχτήρια και ευαίσθητα χαλιά.

Θέστε τη λειτουργία Tech Drive® Power Assist στη νεκρά όταν καθαρίζετε σκληρά δάπεδα, πιέζοντας το αριστερό πεντάλ «N» (Νεκρά) προς τα κάτω.

Για πρόσθετη προστασία των σκληρών δαπέδων, χρησιμοποιήστε την προαιρετική βάτα σκληρών δαπέδων. Ανατρέξτε στη σελίδα 47.



Φωτεινή ένδειξη απόδοσης κυλινδρικής βούρτσας

Η φωτεινή ένδειξη απόδοσης κυλινδρικής βούρτσας βρίσκεται στο πάνω μέρος του πέλματος και ανάβει όταν η κυλινδρική βούρτσα περιστρέφεται σωστά.

Εάν η φωτεινή ένδειξη απόδοσης κυλινδρικής βούρτσας αναβοσβήνει περιοδικά ή δεν ανάβει, ενδέχεται ο ιμάντας να μην έχει ασφαλίσει σωστά ή να χρειάζεται αντικατάσταση. Ανατρέξτε στη σελίδα 51.



Αφαίρεση Εξωτερικής μόνιμης σακούλας και συλλέκτη Mini Em-Tor®

Ο συλλέκτης Mini Em-Tor συγκρατεί μεγάλα και βαριά σωματίδια που δεν φτάνουν στην αναλώσιμη σακούλα με φίλτρο.

1 Πιάστε τη βάση του συλλέκτη Mini Em-Tor, περιστρέψτε την μακριά από τη μονάδα και σηκώστε την.



2 Αφαιρέστε το πάνω μέρος της εξωτερικής μόνιμης σακούλας από τη μονάδα πιέζοντας το κουμπί απελευθέρωσης στο κλιπ της σακούλας.



3 Τοποθετήστε το άνοιγμα του συλλέκτη Mini Em-Tor® πάνω σε μια εφημερίδα και κουνήστε για να απομακρυνθούν τα σωματίδια. Επανατοποθετήστε τον συλλέκτη Mini Em-Tor όταν ολοκληρωθεί.

i Ασφαλίστε τον συλλέκτη Mini Em-Tor καλά στη θέση του, διαφορετικά η μονάδα δεν θα λειτουργήσει. (Δεν θα ενεργοποιηθεί).

ΠΡΟΣΟΧΗ Κίνδυνος υλικής ζημιάς. Μην επιτρέπετε σκοπίμως την αναρρόφηση βαριών αντικειμένων, όπως νομίσματα. Η μη τήρηση αυτής της προειδοποίησης μπορεί να προκαλέσει βλάβη στον ανεμιστήρα.

Διαχείριση καλωδίου στην όρθια θέση

Το καλώδιο συγκρατείται στην όρθια χειρολαβή με μια σειρά γάντζων.



1 Συγκρατήστε το καλώδιο πιάνοντάς το στα στηρίγματα που υπάρχουν στη βάση και στο πλάι της όρθιας χειρολαβής.



2 Με τον πάνω γάντζο καλωδίου στην επάνω θέση, τυλίξτε το καλώδιο προς το πίσω μέρος της μονάδας και σύρετε το καλώδιο κάτω από τη βάση του γάντζου.

i Το καλώδιο μπορεί να εισαχθεί στο στηρίγμα ή να αφαιρεθεί από αυτό, μόνο όταν ο γάντζος είναι στραμμένος προς τα πάνω. Ο πάνω γάντζος του καλωδίου έχει σχεδιαστεί για να κλειδώνει το καλώδιο στη θέση του όταν είναι στραμμένο προς τα κάτω.



3 Για να αποθηκεύσετε τη συσκευή, τυλίξτε το καλώδιο γύρω από τον πάνω και τον κάτω γάντζο.



4 Περιστρέψτε τον πάνω γάντζο καλωδίου προς τα κάτω για να απελευθερώσετε το καλώδιο για χρήση. Ο πρώτος γύρος του καλωδίου θα παραμείνει στο στηρίγμα.



Ρύθμιση ύψους καθαρισμού

Ο ποδοδιακόπτης, ο οποίος βρίσκεται πάνω από τον μπροστινό τροχό, ανεβάζει και κατεβάζει το πέλμα. Η Kirby διαθέτει επτά θέσεις ύψους καθαρισμού για να παρέχει την καλύτερη δυνατή απόδοση ανεξάρτητα από την επιφάνεια του δαπέδου. Οι αριθμημένες ρυθμίσεις είναι για χαλιά και πατώματα. Οι διακεκομμένες ρυθμίσεις είναι για αξεσουάρ και λοιπές ανάγκες καθαρισμού.



- 1 Πατήστε το πάνω βέλος του ποδοδιακόπτη (κάτω πεντάλ) για να ανεβάσετε το πέλμα στην υψηλότερη ρύθμιση πριν ενεργοποιήσετε τη μονάδα.



- 2 Πατήστε το κάτω βέλος του ποδοδιακόπτη (πάνω πεντάλ) για να χαμηλώσετε το πέλμα στο επιθυμητό ύψος καθαρισμού. Κρατήστε υψηλότερες θέσεις για χαλιά με μακριές ίνες, χαμηλότερες θέσεις για χαλιά με χαμηλό πέλος και ρυθμίστε στη χαμηλότερη θέση για σκληρά δάπεδα.



Λειτουργία υποβοήθησης κίνησης Tech Drive® Power Assist

Χάρη στη λειτουργία υποβοήθησης κίνησης Tech Drive Power Assist, μπορείτε εύκολα να μετακινήτε την Kirby όταν το μοτέρ είναι σε λειτουργία.

- 1 Κατά το σκούπισμα χαλιών, ενεργοποιήστε τη λειτουργία Tech Drive Power Assist πιέζοντας προς τα κάτω την πλευρά του πεντάλ με την ένδειξη «D» (Drive).



- 2 Κατά το σκούπισμα σκληρών δαπέδων ή τη μετακίνηση από δωμάτιο σε δωμάτιο, βάλτε το Tech Drive Power Assist στην ουδέτερη θέση πατώντας προς τα κάτω την πλευρά «N» (ουδέτερη θέση) του πεντάλ. Αυτό διευκολύνει την ώθηση ή το τράβηγμα της μονάδας όταν το μοτέρ είναι απενεργοποιημένο.

ΠΡΟΣΟΧΗ Κίνδυνος υλικής ζημιάς. Βάλτε το Tech Drive Power Assist στη θέση «N» (Neutral) πριν σκουπίσετε μαλακά πλακάκια ή σκληρά δάπεδα. Η μη τήρηση αυτής της προειδοποίησης μπορεί να προκαλέσει ζημιά στο δάπεδο.



Μετατροπή σε φορητή σκούπα

Η φορητή σκούπα παρέχει όλη την ισχύ μιας όρθιας σκούπας, αλλά διαθέτει μικρότερη χειρολαβή για εύκολο καθαρίσμα σκαλών και στρωμάτων.



- 1 Απενεργοποιήστε και αποσυνδέστε το Kirby. Θέστε τη λειτουργία Tech Drive® στη νεκρά. Απελευθερώστε την εξωτερική μόνιμη σακούλα από τη μονάδα πατώντας το κουμπί αποδέσμευσης σακούλας.



- 2 Αφαιρέστε το καλώδιο από την όρθια χειρολαβή. Πατήστε το κουμπί αποδέσμευσης χειρολαβής στη βάση της όρθιας χειρολαβής και τραβήξτε την όρθια χειρολαβή ευθεία προς τα πάνω και έξω από την υποδοχή.



- 3 Τοποθετήστε τη φορητή χειρολαβή στην υποδοχή όπου ήταν συνδεδεμένη η όρθια χειρολαβή.



- 4 Λυγίστε την εξωτερική μόνιμη σακούλα και τοποθετήστε το κλιπ της σακούλας στην υποδοχή της φορητής λαβής, με το φερμουάρ προς τα πάνω.

ΠΡΟΣΟΧΗ Κίνδυνος υλικής ζημιάς. Μην χρησιμοποιείτε τη φορητή σκούπα σε επικαλυμμένα έπιπλα. Η μη τήρηση αυτής της προειδοποίησης μπορεί να προκαλέσει ζημιά στα έπιπλα.



Καθαρισμός σκαλιών με χαλί με τη φορητή σκούπα

Θέστε τη λειτουργία Tech Drive® Power Assist στη νεκρά πατώντας το αριστερό πεντάλ με την ένδειξη «N» (Νεκρά). Τοποθετήστε την Kirby® σε ένα σκαλοπάτι με χαλί και ενεργοποιήστε την Kirby αφού την τοποθετήσετε στη θέση της.

⚠ Κρατήστε τα μαλλια, τα φαρδια ρουχα/κοσμηματα, τα δάχτυλα και τα υπόλοιπα μέρη του σώματος μακριά από τα ανοίγματα της μονάδας και τα κινούμενα εξαρτήματα κατά τη λειτουργία.

⚠ Το πεντάλ της λειτουργίας Tech Drive® πρέπει να βρίσκεται στη θέση «N» (νεκρά) όταν καθαρίζετε σκάλες.



Καθαρισμός στρώματος με τη φορητή σκούπα

Αφήστε το σεντόνι ή το κάλυμμα του στρώματος στο κρεβάτι κατά τον καθαρισμό για να προστατέψετε το στρώμα από σχισίματα.

Θέστε τη λειτουργία TechDrive Power Assist στη νεκρά πατώντας το αριστερό πεντάλ με την ένδειξη «N» (νεκρά). Απενεργοποιήστε την κυλινδρική βούρτσα σηκώνοντας το κάλυμμα λυχνιών και γυρίζοντας τον ανυψωτήρα ιμάντα αριστερόστροφα έως ότου ευθυγραμμιστούν τα κόκκινα βέλη. Κατεβάστε το κάλυμμα λυχνιών. Τοποθετήστε τη μονάδα στο στρώμα και ενεργοποιήστε την Kirby αφού την τοποθετήσετε στη θέση της.

ΠΡΟΣΟΧΗ Κίνδυνος υλικής ζημιάς. Απενεργοποιήστε την κυλινδρική βούρτσα, θέστε τη λειτουργία Tech Drive Power Assist στη «N» (νεκρά) και αφήστε το σεντόνι στο στρώμα. Η μη τήρηση αυτών των προειδοποιήσεων μπορεί να προκαλέσει ζημιά στο στρώμα.



Μετατροπή σε ηλεκτρική σκούπα Canister

Μετατρέψτε την Kirby σε ηλεκτρική σκούπα Canister με τον σωλήνα και τα εξαρτήματα για ξεσκόνισμα, καθαρισμό σκληρών δαπέδων και πολλά άλλα.



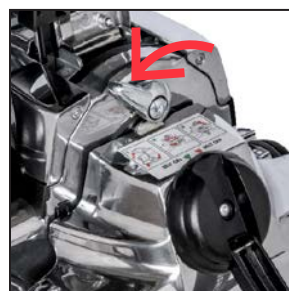
1 Με το Kirby απενεργοποιημένο και αποσυνδεδεμένο από την πρίζα, πατήστε το πάνω βέλος (κάτω πεντάλ) στο πεντάλ του ποδοδιακόπτη για να το ανεβάσετε στην υψηλότερη θέση.



2 Θέστε τη λειτουργία Tech Drive Power Assist στη νεκρά πατώντας το αριστερό πεντάλ «N» (Νεκρά).



3 Σηκώστε το κάλυμμα λυχνιών. Τραβήξτε προς τα έξω τη λαβή του ανυψωτήρα ιμάντα. Περιστρέψτε αριστερόστροφα μέχρι τα κόκκινα βέλη να ευθυγραμμιστούν στη θέση «BELT OFF».



4 Γυρίστε την ασφάλεια εξαρτήματος αριστερόστροφα για να αποδεσμεύσετε το πέλμα και να το αφαιρέσετε.

⚠ Ο άξονας του μοτέρ μπορεί να καίει. Αφήστε τον να κρυώσει πριν τον ακουμπήσετε ή αφαιρέσετε χνούδια, τρίχες και ακαθαρσίες.

⚠ Διατηρείτε τον άξονα του μοτέρ καθαρό από χνούδια, τρίχες και ακαθαρσίες. Η μη τήρηση αυτών των προειδοποιήσεων μπορεί να έχει ως αποτέλεσμα τη ζημιά του σωλήνα, καθώς και τον τραυματισμό.



5 Τοποθετήστε τους γάντζους του σωλήνα πάνω από τη μπάρα σύνδεσης και γείρετε προς τα πάνω μέχρι να έρθει στο ίδιο επίπεδο με την πρόσοψη της μονάδας. Γυρίστε την ασφάλεια εξαρτήματος δεξιόστροφα για να ασφαλίσει. Κατεβάστε το κάλυμμα λυχνιών.

ⓘ Η όρθια χειρολαβή ή η φορητή χειρολαβή μπορούν να χρησιμοποιηθούν με τον σωλήνα.

ⓘ Εάν η μονάδα δεν ενεργοποιηθεί αφού συνδέσετε τον σωλήνα, ανατρέξτε στη σελίδα 54.



Εξαρτήματα σωλήνων

Η Kirby σας συνοδεύεται από μια ομάδα προσαρμοσμένων εξαρτημάτων που σας βοηθούν να καθαρίσετε κάθε επιφάνεια στο σπίτι σας. Για να προσαρτήσετε εργαλεία στον σωλήνα, σπρώξτε ελαφρά περιστρέφοντας ταυτόχρονα το μικρότερο άκρο του σωλήνα στο εργαλείο.



Σωλήνες επέκτασης

Συνδέστε έναν ή δύο σωλήνες επέκτασης για μεγαλύτερη εμβέλεια.



Λαβή ελέγχου αναρρόφησης

Χρησιμοποιήστε το με οποιοδήποτε από τα εξαρτήματα για να ελέγξετε τη ροή του αέρα της Kirby. Σύρετε τη βαλβίδα στη λαβή ελέγχου αναρρόφησης για να ρυθμίσετε το επίπεδο αναρρόφησης.



Πέλμα επιφανειών

Χρησιμοποιήστε το σε γυμνά δάπεδα και κάτω από χαμηλά έπιπλα.



Βούρτσα ξεσκονίσματος

Απομακρύνετε τη σκόνη από ανώμαλες επιφάνειες.

ΠΡΟΣΟΧΗ Κίνδυνος υλικής ζημιάς. Μην χρησιμοποιείτε τη βούρτσα ξεσκονίσματος σε οθόνες τηλεόρασης. Η μη τήρηση αυτής της προειδοποίησης μπορεί να προκαλέσει υλικές ζημιές.



Πέλμα ταπετσαρίας

Καθαρίστε έπιπλα, σκάλες με χαλί και αυτοκίνητα.



Εργαλείο για σχισμές με αφαιρούμενη βούρτσα

Χρησιμοποιήστε το εργαλείο για σχισμές με τη βούρτσα για να αφαιρέσετε τη βρωμιά από γωνίες, ράγες παραθύρων κ.λπ.

Αφαιρέστε τη βούρτσα για να καθαρίσετε ρωγμές, σχισμές, γωνίες, αυλακώσεις και στενά ανοίγματα.



Βούρτσα τοίχων και ταβανιών

Περιστρέφεται κατά 180° για να παρέχει την ιδανική γωνία για τον καθαρισμό τοίχων, ταβανιών, κουφωμάτων πορτών και ραφιών.



Βοηθητικό εξάρτημα

Ιδανικό για τον καθαρισμό των πατακιών του αυτοκινήτου ή του σπιτιού σας.



Εργαλείο φουσκώματος/ξεφουσκώματος

Χρησιμοποιήστε το ως εργαλείο ξεφουσκώματος για να καθαρίσετε δυσπρόσιτους χώρους (όπως ένα πληκτρολόγιο) ή για να ξεφουσκώσετε παιχνίδια ή στρώματα με αέρα.

Για να το χρησιμοποιήσετε ως εργαλείο φουσκώματος, ανατρέξτε στη σελίδα 24.

ΠΡΟΣΟΧΗ Κίνδυνος υλικής ζημιάς. Χρησιμοποιήστε το εργαλείο φουσκώματος/ξεφουσκώματος για ριπές 60 δευτερολέπτων, με μικρές διακοπές μεταξύ των ριπών. Η μη τήρηση αυτών των προειδοποιήσεων μπορεί να προκαλέσει υπερθέρμανση του μοτέρ και ζημιά στα πτερύγια του ανεμιστήρα.



Φουσκωτήρας

Μετατρέψτε το σύστημα Kirby® σε φουσκωτήρα συνδέοντας τον σωλήνα στη θύρα εξαγωγής.



- 1 Αφαιρέστε το πέλμα. Ανατρέξτε στη σελίδα 21. Τοποθετήστε τα άγκιστρα που υπάρχουν στο πίσω μέρος του προστατευτικού εισαγωγής αέρα στην μπάρα σύνδεσης στο μπροστινό μέρος της μονάδας. Γείρετε το προστατευτικό εισαγωγής αέρα προς τα πάνω στη μονάδα και στρέψτε την ασφάλεια εξαρτήματος δεξιόστροφα για να το ασφαλίσετε.



- 2 Αφαιρέστε την εξωτερική μόνιμη σακούλα. Ανατρέξτε στη σελίδα 16. Συνδέστε τον σωλήνα στο στόμιο εξαγωγής αέρα. Ευθυγραμμίστε το βέλος στο φαρδύ άκρο του σωλήνα με το βέλος στο στόμιο εξαγωγής αέρα. Στρέψτε τον σωλήνα δεξιόστροφα για να ασφαλίσει.



- 3 Προσαρτήστε το εργαλείο φουσκώματος/ξεφουσκώματος. Χρησιμοποιήστε το για να φουσκώσετε παιχνίδια, στρώματα αέρος ή άλλα φουσκωτά αντικείμενα χαμηλής πίεσης έως 1 psi (πίεση αέρα σε λίβρες ανά τετραγωνική ίντσα).

ΠΡΟΣΟΧΗ Κίνδυνος υλικής ζημιάς. Χρησιμοποιήστε το εργαλείο φουσκώματος/ξεφουσκώματος για ριπές 60 δευτερολέπτων, με μικρές διακοπές μεταξύ των ριπών. Η μη τήρηση αυτών των προειδοποιήσεων μπορεί να προκαλέσει υπερθέρμανση του μοτέρ και ζημιά στα πτερύγια του ανεμιστήρα.



Φορητός ψεκαστήρας

Ο φορητός ψεκαστήρας μπορεί να χρησιμοποιηθεί για το πότισμα φυτών, την εφαρμογή απολυμαντικού στο σπίτι σας κ.λπ. Μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο στη λειτουργία φουσκώματος. Ανατρέξτε στη σελίδα 26. Χρησιμοποιείται για τον ψεκασμό υγρών με βάση το νερό.

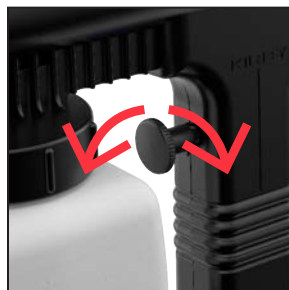


- 1 Ρυθμίστε τον φορητό ψεκαστήρα. Ξεβιδώστε το δοχείο και γεμίστε το κατά $\frac{3}{4}$ με μη εύφλεκτο υγρό.

Βεβαιωθείτε ότι ο βυθιζόμενος σωλήνας είναι προσαρτημένος στον φορητό ψεκαστήρα προτού βιδώσετε το δοχείο σφιχτά. Προσαρτήστε τον φορητό ψεκαστήρα στην άκρη του σωλήνα.

ΠΡΟΣΟΧΗ Κίνδυνος υλικής ζημιάς. Εάν πρέπει να χρησιμοποιήσετε τον φορητό ψεκαστήρα με κλίση, βάλτε λιγότερο υγρό στο δοχείο. Η μη τήρηση αυτών των προειδοποιήσεων μπορεί να προκαλέσει διαρροή υγρού και υλικές ζημιές.

⚠ Μην χρησιμοποιείτε ποτέ λάδι ή βαφή με βάση διαλύτη ή άλλα εύφλεκτα ή εύφλεκτα υγρά στον ψεκαστήρα.



- 2 Κρατήστε τον φορητό ψεκαστήρα οριζόντια. Θέστε τη μονάδα σε λειτουργία. Τραβήξτε τη σκανδάλη για να ψεκάσετε το διάλυμα σε μια εφημερίδα για να ελέγξετε το σχέδιο ψεκασμού. Γυρίστε το χειριστήριο στη σκανδάλη για να ρυθμίσετε το σχέδιο ψεκασμού.



- 3 Ψεκάστε με αργές, σαρωτικές κινήσεις πατώντας πλήρως τη σκανδάλη.

⚠ Μην χρησιμοποιείτε φυτοφάρμακα ή χημικά προϊόντα στον φορητό ψεκαστήρα που μπορεί να επηρεάσουν ή να βλάψουν το ανθρώπινο αναπνευστικό σύστημα, τα μάτια ή το δέρμα.



Καθαρισμός φορητού ψεκαστήρα

1 Καθαρίστε τον φορητό ψεκαστήρα αμέσως μετά τη χρήση. Αδειάστε το δοχείο. Καθαρίστε ΜΟΝΟ με ζεστό σαπουνόνερο.

⚠ Μην καθαρίζετε ποτέ τον φορητό ψεκαστήρα με εύφλεκτα υγρά καθαριστικά.



2 Αφαιρέστε και πλύνετε τον βυθιζόμενο σωλήνα. Μην ξεχάσετε να τον επανατοποθετήσετε μετά τον καθαρισμό.



3 Πιέστε τις δύο ασφάλειες στο μπροστινό μέρος του ακροφυσίου ψεκασμού, τραβήξτε το έξω και ξεπλύνετε καλά. Γεμίστε το δοχείο με νερό, επανατοποθετήστε το και ψεκάστε μέχρι να βγει καθαρό νερό.



Φορητό σύστημα πλύσης

Το φορητό σύστημα πλύσης είναι ένας βολικός τρόπος για το πλύσιμο σκαλοπατιών, επίπλων και μικρών χώρων.

1 Σκουπίστε με την ηλεκτρική σκούπα την επιφάνεια που πρόκειται να πλύνετε.



2 Συναρμολογήστε το Φορητό σύστημα πλύσης όπως και με τον φορητό ψεκαστήρα. Ανατρέξτε στη σελίδα 25. Γεμίστε το δοχείο με νερό μέχρι την πρώτη γραμμή. Προσθέστε καθαριστικό Kirby® Carpet Shampoo έως ότου το διάλυμα φτάσει στη δεύτερη γραμμή του δοχείου.

3 Προσαρτήστε το δοχείο του Φορητού συστήματος πλύσης στο άκρο του φορητού ψεκαστήρα.



4 Ενεργοποιήστε την Kirby και τραβήξτε τη σκανδάλη για να δημιουργηθεί αφρός. Μπορείτε να ρυθμίσετε την ένταση του αφρού γυρίζοντας το χειριστήριο στη σκανδάλη.



5 Ψεκάστε τους αφρούς απευθείας στην επιφάνεια που καθαρίζετε και επεξεργαστείτε την επιφάνεια με μια μαλακή, καθαρή βούρτσα ή σφουγγάρι μέχρι να εξαφανιστούν. Αφήστε την επιφάνεια να στεγνώσει εντελώς και στη συνέχεια σκουπίστε με την ηλεκτρική σκούπα για να απομακρύνετε το ξηρό υπόλειμμα που περιέχει τη βρωμιά.

ΠΡΟΣΟΧΗ Κίνδυνος υλικής ζημιάς. Μην χρησιμοποιείτε το Φορητό σύστημα πλύσης σε ευαίσθητες ταπετσαρίες και υφάσματα όπως μετάξι, μπροκάρ ή βελούδο. Εάν δεν είστε σίγουροι, κάντε μια δοκιμή σε ένα δοκιμαστικό επίθεμα. Αφήστε το δοκιμαστικό επίθεμα να στεγνώσει και, στη συνέχεια, ελέγξτε τη συμβατότητα πριν από το περαιτέρω πλύσιμο με σαμπουάν.



6 Μετά τη χρήση, καθαρίστε προσεκτικά το Φορητό σύστημα πλύσης. Ανατρέξτε στη σελίδα 26.



Βούρτσα Zipbrush

Η βούρτσα Zipbrush είναι ιδανική για το σκούπισμα με ηλεκτρική σκούπα επίπλων και σκαλοπατιών ή για τον καθαρισμό του αυτοκινήτου σας. Είναι απαραίτητο για τους ιδιοκτήτες κατοικίδιων ζώων!

Για βέλτιστα αποτελέσματα, μην ασκείτε μεγάλη δύναμη στη βούρτσα Zipbrush. Αφήστε τη βούρτσα να περιστρέφεται στη μέγιστη ταχύτητα μετακινώντας την απαλά επάνω στην επιφάνεια που καθαρίζετε.

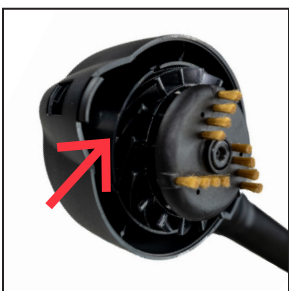
⚠ Κρατήστε τα μαλλιά, τα φαρδιά ρούχα, τα κοσμήματα, τα δάχτυλα και τα υπόλοιπα μέρη του σώματος μακριά από την περιστρεφόμενη βούρτσα Zipbrush. Διατηρείτε τη βούρτσα επίπεδη πάνω στην επιφάνεια που καθαρίζετε, καθώς η βούρτσα μπορεί να πετάξει σωματίδια προς τα έξω.

ΠΡΟΣΟΧΗ Μην χρησιμοποιείτε τη βούρτσα Zipbrush σε ευαίσθητα υφάσματα. Η μη τήρηση αυτής της προειδοποίησης μπορεί να προκαλέσει υλικές ζημιές.



Καθαρίστε τη βούρτσα Zipbrush μετά τη χρήση

1 Αφαιρέστε τη βούρτσα Zipbrush από τον σωλήνα. Πατήστε το κουμπί στο μπροστινό μέρος της βούρτσας για να απελευθερώσετε τον εξωτερικό δακτύλιο της βούρτσας.



2 Ανασηκώστε την τουρμπίνα από το εργαλείο και απομακρύνετε τυχόν σωματίδια ή χνούδια από την τουρμπίνα και το θάλαμο του εργαλείου.



3 Τοποθετήστε ξανά την τουρμπίνα στο εργαλείο και περιστρέψτε την έως ότου οι προεχόντες εφαρμόσουν στις εσοχές. Τοποθετήστε ξανά και ασφαλίστε τον δακτύλιο της βούρτσας στη θέση του.



Σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών

Το σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών επεκτείνει την ευελιξία της Kirby® σας, ώστε να μπορείτε να πλένετε χαλιά, να καθαρίζετε και να γυαλίζετε σκληρά δάπεδα και να τρίβετε πλακάκια και αρμόστοκους.



Μετατροπή σε Σύστημα πλύσης χαλιών

Διατηρήστε τα χαλιά σας να φαίνονται καινούργια με τακτικό πλύσιμο με σαμπουάν, ιδίως στις περιοχές με υψηλή επισκεψιμότητα. Καθαρίστε το χαλί με τη σκούπα καλά προτού το πλύνετε.

1 Αφαιρέστε το πέλμα (σελίδα 21) και την εξωτερική μόνιμη σακούλα (σελίδα 16).



2 Σηκώστε και αφαιρέστε το δοχείο ακαθαρσιών από το Σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών.



3 Για το πλύσιμο των χαλιών, πρέπει να χρησιμοποιήσετε την κυλινδρική βούρτσα χαλιών. Εάν η κυλινδρική βούρτσα χαλιών έχει τοποθετηθεί ήδη, μεταβείτε στο βήμα 8.

Εάν χρειάζεται, τοποθετήστε την κυλινδρική βούρτσα χαλιών. Χρησιμοποιώντας τη λαβή, στρέψτε τον ανυψωτήρα ιμάντα στο πέλμα του Συστήματος πλύσης πολλαπλών επιφανειών δεξιόστροφα, έως ότου ευθυγραμμιστούν τα πράσινα βέλη.

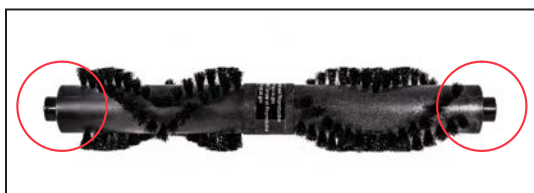


4 Γυρίστε το Σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών ανάποδα και τραβήξτε προς τα πάνω τον ιμάντα για να χαλαρώσετε και να αφαιρέσετε την περιστρεφόμενη βούρτσα σφουγγαρίσματος.

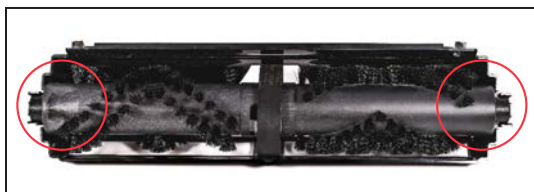


5 Σύρετε τον ιμάντα από το Σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών πάνω από το κέντρο της κυλινδρικής βούρτσας χαλιών και τοποθετήστε τον στο Σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών.

6 Βεβαιωθείτε ότι τα άκρα της κυλινδρικής βούρτσας χαλιού έχουν εισαχθεί ομοιόμορφα και πλήρως στις ακραίες λαβές πριν εκκινήσετε την Kirby.



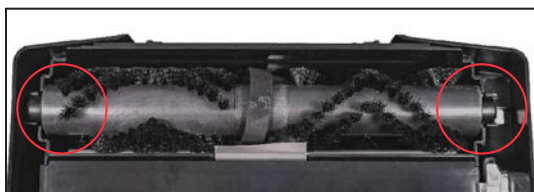
ΚΥΛΙΝΔΡΙΚΗ ΒΟΨΥΡΤΣΑ



ΚΥΛΙΝΔΡΙΚΗ ΒΟΥΡΤΣΑ ΣΕ ΑΣΠΙΔΑ



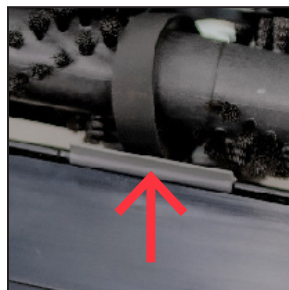
ΘΗΚΕΣ ΒΟΥΡΤΣΩΝ/ΑΣΠΙΔΑ ΣΕ MS3



ΚΥΛΙΝΔΡΙΚΗ ΒΟΥΡΤΣΑ ΚΑΙ ΑΣΠΙΔΑ ΣΕ MS3



7 Γυρίστε το σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών ανάποδα. Πιέζοντας με το δάχτυλό σας τον ιμάντα προς τα πάνω, χρησιμοποιήστε τη λαβή του ανυψωτήρα ιμάντα για να τη γυρίσετε αριστερόστροφα, έως ότου ευθυγραμμιστούν τα κόκκινα βέλη. Το άγκιστρο του ανυψωτήρα ιμάντα θα πιάσει και θα τεντώσει τον ιμάντα.



8 Βεβαιωθείτε ότι η διαχωριστική λωρίδα είναι στη θέση της στο κάτω μέρος του Συστήματος πλύσης πολλαπλών επιφανειών. Τοποθετήστε τη διαχωριστική λωρίδα, εάν είναι απαραίτητο, με την επίπεδη πλευρά στραμμένη προς την κυλινδρική βούρτσα.

ΠΡΟΣΟΧΗ Κίνδυνος υλικής ζημιάς. Βεβαιωθείτε ότι η διαχωριστική λωρίδα βρίσκεται στη θέση της στο Σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών προτού το χρησιμοποιήσετε στο χαλί. Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί υλική ζημιά.



9 Πατήστε το πάνω βέλος του ποδοδιακόπτη (κάτω πεντάλ) μέχρι το τέρμα για να σηκωθεί το μπροστινό μέρος της μονάδας.



10 Συνδέστε τα άγκιστρα στο πίσω μέρος του Συστήματος πλύσης πολλαπλών επιφανειών στην μπάρα σύνδεσης.



11 Γείρετε το σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών προς τα πάνω μέχρι να έρθει στο ίδιο επίπεδο με την πρόσοψη της μονάδας και γυρίστε την ασφάλεια εξαρτήματος δεξιόστροφα για να το ασφαλίσετε.



- 12** Χρησιμοποιώντας τη λαβή του ανυψωτήρα ιμάντα του Συστήματος πλύσης πολλαπλών επιφανειών, στρέψτε τον δεξιόστροφα έως ότου ευθυγραμμιστούν τα πράσινα βέλη. Κατεβάστε το κάλυμμα λυχνιών.



- 13** Τοποθετήστε το δοχείο ακαθαρσιών.



- 14** Ελέγξτε ότι το διαφανές κάλυμμα αφρού και το σφουγγάρι του δοχείου πλύσης είναι στη θέση τους. Εάν δεν είναι στη θέση τους, το σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών δεν θα λειτουργεί σωστά.



- 15** Το δοχείο πλύσης πρέπει να γεμίζεται ή να αδειάζεται σε έναν νεροχύτη. Ξεβιδώστε το μεγάλο καπάκι στο πάνω μέρος του δοχείου πλύσης. Γυρίστε τη βαλβίδα ελέγχου αφρού στη θέση «OFF». Γεμίστε το δοχείο με ζεστό νερό (όχι καυτό) σύμφωνα με τον παρακάτω πίνακα.

Χρησιμοποιήστε το μεγάλο καπάκι του δοχείου πλύσης για να μετρήσετε τη δόση του καθαριστικού Kirby® Carpet Shampoo. Μην χρησιμοποιείτε το καπάκι του καθαριστικού. Μην χρησιμοποιείτε μεγαλύτερη ποσότητα καθαριστικού από τη συνιστώμενη, γιατί μπορεί να δημιουργηθεί πολύ μεγάλη ποσότητα αφρού.

ΠΕΡΙΟΧΗ	ΝΕΡΟ	ΣΑΜΠΟΥΑΝ
---------	------	----------

Μικρή	1η γραμμή στο δοχείο πλύσης	1 καπάκι
Μεσαία	2η γραμμή στο δοχείο πλύσης	2 καπάκια
Μεγάλη	3η γραμμή στο δοχείο πλύσης	3 καπάκια

Αντικαταστήστε το μεγάλο καπάκι του δοχείου πλύσης.

- i** Ένα δοχείο γεμάτο με διάλυμα μέχρι την τρίτη γραμμή θα καθαρίσει μια μεγάλη περιοχή χαλιού με διαστάσεις περίπου 3 x 3,5 m.

! Χρησιμοποιείτε μόνο διαλύματα καθαρισμού της Kirby®, όπως το Kirby Carpet Shampoo, που προορίζονται για χρήση με αυτό το προϊόν. Η μη τήρηση αυτής της προειδοποίησης μπορεί να προκαλέσει τραυματισμό λόγω ζημιάς των εσωτερικών εξαρτημάτων.



- 16** Συνδέστε καλά τον καμπύλο σωλήνα στο πέλμα του Συστήματος πλύσης πολλαπλών επιφανειών.



- 17** Αποφεύγοντας να πέσει υγρό στη μονάδα ή στο πάτωμα, τοποθετήστε το άνοιγμα στο κάτω μέρος του δοχείου πλύσης, πάνω από το στόμιο εξαγωγής αέρα.

Περιστρέψτε το δοχείο πλύσης προς τη μονάδα για να ασφαλίσει. Εάν δεν ασφαλίσει καλά στη θέση του, το σύστημα δεν θα ενεργοποιηθεί.



- 18** Συνδέστε τον καμπύλο σωλήνα στο κάτω μέρος του δοχείου πλύσης.



Πλύσιμο χαλιών

- 1** Ξεκινώντας από την υψηλότερη θέση καθαρισμού, πατήστε το κάτω βέλος του ποδοδιακόπτη μέχρι το σύστημα σαμπουάν πολλαπλών επιφανειών να έρθει σε επαφή με το χαλί σας.



- 2** Γυρίστε τη βαλβίδα ελέγχου αφρού στη ρύθμιση χαλιού. Θέστε την Kirby σε λειτουργία. Καθώς η μονάδα κινείται μπρος-πίσω, απελευθερώνεται αφρός και η βούρτσα τον εισχωρεί στο χαλί. Για ευκολία στο καθαρίσμα, καθαρίστε μικρότερα τμήματα του χαλιού κάθε φορά.
- 3** Γυρίστε τη βαλβίδα ελέγχου αφρού στη θέση OFF. Περάστε το χαλί με το καθαριστικό πολλές φορές και προς διαφορετικές κατευθύνσεις ώστε το χαλί να απορροφήσει καλά το καθαριστικό.



4 Εάν χρειάζεται, αδειάστε το δοχείο ακαθαρσιών κατά τη διάρκεια της πλύσης. Ελέγχετε τις ενδείξεις στην άκρη του καλύμματος του δοχείου ακαθαρσιών. Όταν το διάλυμα αρχίσει να γεμίζει την περιοχή κάτω από τις ενδείξεις, πρέπει να αδειάσετε το δοχείο.

Θέστε την Kirby εκτός λειτουργίας. Σηκώστε το δοχείο ακαθαρσιών και μεταφέρετε το σε ένα νεροχύτη για να το αδειάσετε. Επανατοποθετήστε το δοχείο ακαθαρσιών προτού θέσετε ξανά το σύστημα σε λειτουργία και συνεχίσετε το καθάρισμα.



5 Αφήστε το χαλί να στεγνώσει εντελώς. Μετατρέψτε την Kirby σε όρθια σκούπα. Σκουπίστε με ηλεκτρική σκούπα για να απομακρύνετε τα στεγνά υπολείμματα που περιέχουν βρωμιά και ρύπους.

Καθαρισμός του Συστήματος πλύσης πολλαπλών επιφανειών

1 Γυρίστε τη βαλβίδα ελέγχου αφρού στη θέση OFF.



2 Πιέστε το πάνω βέλος του ποδοδιακόπτη (κάτω πεντάλ) μέχρι τέρμα για να σηκωθεί το πέλμα και το δοχείο. Αφήστε τη μονάδα να λειτουργήσει για αρκετά δευτερόλεπτα ώστε να απομακρυνθούν από τη βούρτσα τυχόν υπολείμματα απορρυπαντικού και νερού. Θέστε τη μονάδα εκτός λειτουργίας και αποσυνδέστε τη από το ρεύμα.



3 Σηκώστε το δοχείο ακαθαρσιών και μεταφέρετε το σε έναν νεροχύτη για να το αδειάσετε. Ξεπλύνετε καλά όλα τα μέρη του δοχείου και αφήστε τα στην άκρη για να στεγνώσουν.



4 Συνδέστε τον καμπύλο σωλήνα στο κάτω μέρος του δοχείου πλύσης.



5 Ανασηκώστε το κάλυμμα λυχνιών. Περιστρέψτε τον ανυψωτήρα ιμάντα αριστερόστροφα μέχρι τα κόκκινα βέλη να ευθυγραμμιστούν στη θέση «BELT OFF».



6 Γυρίστε την ασφάλεια εξαρτήματος αριστερόστροφα. Σηκώστε το σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών και μεταφέρετέ το στο νεροχύτη.



7 Ξεπλύνετε όλα τα σημεία του Συστήματος πλύσης πολλαπλών επιφανειών και απομακρύνετε τα χνούδια από τη βούρτσα. Αφήστε όλα τα εξαρτήματα να στεγνώσουν καλά.



8 Περιστρέψτε το δοχείο πλύσης από τη μονάδα και ανασηκώστε.



9 Στο νεροχύτη, απορρίψτε τυχόν διάλυμα που έχει μείνει στο δοχείο πλύσης. Αφαιρέστε και καθαρίστε το διαφανές κάλυμμα αφρού, το καπάκι δοχείου και το σπογγώδες φίλτρο. Ξεπλύνετε το δοχείο πλύσης με κρύο νερό και τοποθετήστε ξανά το διαφανές κάλυμμα αφρού, το καπάκι δοχείου και το σπογγώδες φίλτρο. Αφήστε όλα τα εξαρτήματα να στεγνώσουν καλά προτού τα συναρμολογήσετε ξανά.



Σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών: Σκληρά δάπεδα

Το Σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών μπορεί να χρησιμοποιηθεί για τον καθαρισμό σκληρών δαπέδων με την προσάρτηση της περιστρεφόμενης βούρτσας σφουγγαρίσματος και τη χρήση του καθαριστικού Hard Floor Cleaner της Kirby®. Πριν καθαρίσετε κάποιο σκληρό δάπεδο, σκουπίστε με ηλεκτρική σκούπα ή σκουπίστε το δάπεδο.



Μετατροπή σε μηχανήμα καθαρισμού για σκληρά δάπεδα

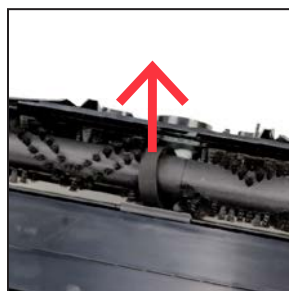
1 Αφαιρέστε το πέλμα (σελίδα 21) και την εξωτερική μόνιμη σακούλα (σελίδα 16).



2 Σηκώστε και αφαιρέστε το δοχείο ακαθαρσιών από το Σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών.



3 Για τον καθαρισμό σκληρών δαπέδων χρησιμοποιήστε την περιστρεφόμενη βούρτσα σφουγγαρίσματος. Εάν η περιστρεφόμενη βούρτσα σφουγγαρίσματος έχει τοποθετηθεί ήδη, μεταβείτε στο βήμα 8. Εάν χρειάζεται, αφαιρέστε την κυλινδρική βούρτσα χαλιών και προσαρτήστε την περιστρεφόμενη βούρτσα σφουγγαρίσματος. Χρησιμοποιώντας τη λαβή, στρέψτε τον ανυψωτήρα ιμάντα στο πέλμα του Συστήματος πλύσης πολλαπλών επιφανειών δεξιόστροφα, έως ότου ευθυγραμμιστούν τα πράσινα βέλη.



4 Γυρίστε το Σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών ανάποδα και τραβήξτε προς τα πάνω τον ιμάντα για να χαλαρώσετε και να αφαιρέσετε την κυλινδρική βούρτσα χαλιών.



5 Σύρετε τον ιμάντα από το Σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών πάνω από το κέντρο της περιστρεφόμενης βούρτσας σφουγγαρίσματος και τοποθετήστε τον στο Σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών. Ανατρέξτε στη σελίδα 30 για τη σωστή εγκατάσταση της κυλινδρικής βούρτσας.



6 Καθώς πιέζετε προς τα πάνω τον ιμάντα με το δάχτυλό σας, χρησιμοποιήστε τη λαβή για να περιστρέψετε τον ανυψωτήρα ιμάντα αριστερόστροφα έως ότου τα κόκκινα βέλη ευθυγραμμιστούν στη θέση «BELT OFF». Το άγκιστρο του ανυψωτήρα ιμάντα θα πιάσει και θα τεντώσει τον ιμάντα.



7 Πατήστε το πάνω βέλος του ποδοδιακόπτη (κάτω πεντάλ) μέχρι το τέρμα για να σηκωθεί το μπροστινό μέρος της μονάδας.



8 Συνδέστε τα άγκιστρα στο πίσω μέρος του Συστήματος πλύσης πολλαπλών επιφανειών στην μπάρα σύνδεσης.



9 Γείρετε το σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών προς τα πάνω μέχρι να έρθει στο ίδιο επίπεδο με την πρόσοψη της μονάδας και γυρίστε την ασφάλεια εξαρτήματος δεξιόστροφα για να το ασφαλίσετε. Στρέψτε τη λαβή του ανυψωτήρα ιμάντα του Συστήματος πλύσης πολλαπλών επιφανειών δεξιόστροφα έως ότου ευθυγραμμιστούν τα πράσινα βέλη. Κατεβάστε το κάλυμμα λυχνιών.



10 Τοποθετήστε το δοχείο ακαθαρσιών.



Καθαρισμός σκληρών δαπέδων

Χρησιμοποιείτε πάντα μικρή ποσότητα υγρού για τον καθαρισμό των σκληρών δαπέδων.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ Κίνδυνος υλικής ζημιάς. Μην αφήνετε ποτέ το υγρό να εμποτίσει τα σκληρά δάπεδα. Μην το χρησιμοποιείτε σε μη στεγανοποιημένες επιφάνειες. Ακολουθείτε πάντα στις συνιστώμενες οδηγίες καθαρισμού του κατασκευαστή. Η μη τήρηση αυτής της προειδοποίησης μπορεί να προκαλέσει υλικές ζημιές.



Καθαρισμός δαπέδων από ξυλεία φυλλοβόλων (hardwood) ή πρεσαριστών (laminat) δαπέδων

1 Τοποθετήστε το άδειο δοχείο πλύσης στο στόμιο εξαγωγής αέρα. Δεν χρειάζεται να συνδέσετε τον καμπύλο σωλήνα.



2 Ψεκάστε μερικές σταγόνες Kirby® Hard Floor Cleaner Ready to Use σε μια μικρή περιοχή του δαπέδου. Μην βρέξετε πολύ το δάπεδο.



3 Θέστε τη λειτουργία Tech Drive® στο «N» (νεκρά) και θέστε σε λειτουργία την Kirby.



- 4** Πατήστε το πάνω βέλος του ποδοδιακόπτη (πάνω πεντάλ) για να χαμηλώσετε την Kirby® μέχρι η περιστρεφόμενη βούρτσα σφουγγαρίσματος να ακουμπήσει στο δάπεδο. Μετακινήστε την Kirby στην περιοχή που θέλετε να καθαρίσετε. Ψεκάστε επιπλέον καθαριστικό όπως απαιτείται.



- 5** Εάν χρειάζεται, αδειάστε το δοχείο ακαθαρσιών κατά τη διάρκεια της πλύσης. Ελέγχετε τις ενδείξεις πληρότητας στην άκρη του καλύμματος του δοχείου ακαθαρσιών. Όταν το διάλυμα αρχίσει να γεμίζει την περιοχή κάτω από τις ενδείξεις, πρέπει να αδειάσετε το δοχείο.

Θέστε τη μονάδα εκτός λειτουργίας. Σηκώστε το δοχείο ακαθαρσιών και μεταφέρετε το σε ένα νεροχύτη για να το αδειάσετε. Τοποθετήστε ξανά το δοχείο ακαθαρσιών πριν από τον καθαρισμό.



- 6** Αφήστε το δάπεδο να στεγνώσει καλά. Εάν χρειάζεται, σκουπίστε με μια πετσέτα την περίσσεια υγρού.



- 7** Καθαρίστε καλά το Σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών. Αφήστε όλα τα εξαρτήματα, και ιδιαίτερα την περιστρεφόμενη βούρτσα σφουγγαρίσματος, να στεγνώσουν καλά πριν τα αποθηκεύσετε.



- 8** Με τη χρήση, οι ίνες της περιστρεφόμενης βούρτσας σφουγγαρίσματος φθείρονται. Αντικαθιστάτε την περιστρεφόμενη βούρτσα σφουγγαρίσματος τακτικά για να εξασφαλίσετε τα καλύτερα δυνατόν αποτελέσματα του καθαρισμού.



Καθαρίστε δάπεδα από βινύλιο ή πλακάκια

- 1** Γεμίστε το δοχείο καθαριστικού με ζεστό νερό μέχρι την πρώτη γραμμή. Προσθέστε ένα γεμάτο καπάκι δοχείου Kirby Hard Floor Cleaner Concentrate.

Μην προσθέσετε περισσότερο καθαριστικό γιατί θα δημιουργηθεί υπερβολική ποσότητα αφρού. Αντικαταστήστε το μεγάλο καπάκι του δοχείου πλύσης.

- ⚠** Χρησιμοποιείτε μόνο διαλύματα καθαρισμού της Kirby, όπως το Kirby Hard Floor Cleaner Concentrate, που προορίζονται για χρήση με αυτό το προϊόν. Η μη τήρηση αυτής της προειδοποίησης μπορεί να προκαλέσει τραυματισμό λόγω ζημιάς των εσωτερικών εξαρτημάτων.



- 2** Συνδέστε καλά τον καμπύλο σωλήνα στο πέλμα του Συστήματος πλύσης πολλαπλών επιφανειών.



- 3** Αποφεύγοντας να πέσει υγρό στη μονάδα ή στο πάτωμα, τοποθετήστε το άνοιγμα στο κάτω μέρος του δοχείου πλύσης, πάνω από το στόμιο εξαγωγής αέρα.

Περιστρέψτε το δοχείο πλύσης προς τη μονάδα για να ασφαλίσει.



- 4** Συνδέστε τον καμπύλο σωλήνα στο κάτω μέρος του δοχείου πλύσης.



- 5** Πατήστε το κάτω βέλος του ποδοδιακόπτη (πάνω πεντάλ) για να χαμηλώσετε το Kirby μέχρι η περιστροφική σφουγγαρίστρα να έρθει σε επαφή με το δάπεδο.



6 Γυρίστε τη βαλβίδα ελέγχου αφρού δεξιόστροφα, στη ρύθμιση για σκληρά δάπεδα. Θέστε τη λειτουργία Tech Drive® Power Assist στο «N» (νεκρά). Θέστε την Kirby® σε λειτουργία. Καθώς κινείτε τη μονάδα μπρος-πίσω, απελευθερώνεται καθαριστικό διάλυμα και η περιστρεφόμενη βούρτσα σφουγγαρίσματος τρίβει το δάπεδο. Μην απελευθερώνετε μεγάλες ποσότητες υγρών στο δάπεδο.



7 Γυρίστε τη βαλβίδα ελέγχου αφρού στη θέση «OFF». Καθαρίστε καλά το πάτωμα και απομακρύνετε την περίσσεια του διαλύματος.



8 Εάν χρειάζεται, σκουπίστε με μια πετσέτα την περίσσεια υγρού. Αφήστε το δάπεδο να στεγνώσει εντελώς.



9 Καθαρίστε το Σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών προσεκτικά. Αφήστε όλα τα εξαρτήματα, και ιδιαίτερα την περιστρεφόμενη βούρτσα σφουγγαρίσματος, να στεγνώσουν καλά πριν τα αποθηκεύσετε.



Miracle Shine Kit

Χαρίστε υψηλή γυαλάδα στα σκληρά δάπεδα με το KIT Miracle Shine.



1 Σκουπίστε το δάπεδο ή/και καθαρίστε το με το Σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών για σκληρά δάπεδα πριν την εφαρμογή του Kirby Miracle Shine. Αφήστε το δάπεδο να στεγνώσει εντελώς.



2 Αφαιρέστε το σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών. Αφαιρέστε την περιστρεφόμενη βούρτσα σφουγγαρίσματος. Τοποθετήστε τη ριγέ σφουγγαρίστρα Miracle Shine Mor. Ανατρέξτε στη σελίδα 30 για εγκατάσταση της κυλινδρική βούρτσα.



3 Τοποθετήστε το άδριο δοχείο πλύσης στο στόμιο εξαγωγής αέρα. Δεν χρειάζεται να συνδέσετε τον καμπύλο σωλήνα.



4 Χρησιμοποιώντας το σε μικρά τμήματα, ψεκάστε ελαφρά το Kirby Miracle Shine απευθείας πάνω στο δάπεδο.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ Δοκιμάστε το Kirby Miracle Shine σε μια λιγότερο εμφανή περιοχή του δαπέδου πριν το εφαρμόσετε κανονικά.



5 Βεβαιωθείτε ότι η λειτουργία Tech Drive® Power Assist είναι στο «N» (νεκρά) και θέστε σε λειτουργία την Kirby®.



6 Πατήστε το κάτω βέλος του ποδοδιακόπτη (πάνω πεντάλ) και χαμηλώστε το Kirby μέχρι η βούρτσα σφουγγαρίσματος Miracle Shine Mop να ακουμπήσει στο δάπεδο. Μετακινήστε αμέσως τη σκούπα πάνω από την περιοχή που ψεκάσατε για να απλώσετε το Miracle Shine σε ένα ομοιόμορφο στρώμα. Για καλύτερα αποτελέσματα, περάστε την περιοχή μόνο με ένα ή δύο γρήγορα περάσματα- οτιδήποτε περισσότερο μπορεί να προκαλέσει γραμμές. Ψεκάστε με περισσότερο διάλυμα εάν χρειάζεται.



7 Αφήστε το δάπεδο να στεγνώσει εντελώς πριν περπατήσετε στην επιφάνειά του.



8 Καθαρίστε όλα τα εξαρτήματα του συστήματος πλύσης πολλαπλών επιφανειών χρησιμοποιώντας ένα μείγμα από 50% αμμωνία και 50% νερό για να απομακρύνετε τυχόν συσσώρευση του Kirby Miracle Shine. Αφήστε τα εξαρτήματα να στεγνώσουν πριν τα αποθηκεύσετε. Εάν είναι απαραίτητο, σκουπίστε το κάτω μέρος του συστήματος Kirby με ένα μαλακό πανί νοτισμένο με ένα μείγμα 50% αμμωνία και 50% νερό.



Σετ για πλακάκια και αρμούς

Καθαρίστε και τρίψτε δάπεδα από πλακάκια και αρμούς με την Kirby σας!



1 Μετατρέψτε το σύστημα Kirby σε σκούπα για σκληρά δάπεδα (σελ. 36). Αντί να χρησιμοποιήσετε την περιστρεφόμενη βούρτσα σφουγγαρίσματος, τοποθετήστε την κυλινδρική βούρτσα Tile & Grout.



2 Τοποθετήστε το άδριο δοχείο πλύσης στο στόμιο εξαγωγής αέρα. Δεν χρειάζεται να συνδέσετε τον καμπύλο σωλήνα.



3 Δουλεύοντας σε μικρά τμήματα, εφαρμόστε ελαφρά το Kirby Tile & Grout Pre-Treat απευθείας στις αποχρωματισμένες ή λεκιασμένες γραμμές αρμών. Ψεκάστε το Kirby® Tile & Grout Cleaner απευθείας στο δάπεδο.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ Δοκιμάστε το Kirby Tile & Grout Cleaner σε μια μη εμφανή περιοχή του δαπέδου πριν το εφαρμόσετε πλήρως.



4 Βεβαιωθείτε ότι η λειτουργία Tech Drive® Power Assist είναι στο «N» (νεκρά) και θέστε σε λειτουργία την Kirby®.



5 Πατήστε επανειλημμένα το κάτω βέλος του ποδοδιακόπτη (πάνω πεντάλ) μέχρι η περιστρεφόμενη βούρτσα Tile and Grout να ακουμπήσει στο δάπεδο. Μετακινήστε την Kirby στην περιοχή που θέλετε να καθαρίσετε. Ψεκάστε με περισσότερο καθαριστικό εάν χρειάζεται.



6 Αφήστε το δάπεδο να στεγνώσει εντελώς πριν περπατήσετε στην επιφάνειά του.



7 Καθαρίστε το Σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών. Αφήστε τα εξαρτήματα να στεγνώσουν πριν τα αποθηκεύσετε.



Βάτα σκληρών δαπέδων

Για πρόσθετη προστασία του δαπέδου από πιθανές γρατζουνιές, η προαιρετική βάτα σκληρού δαπέδου μπορεί να χρησιμοποιηθεί όταν σκουπίζετε γυμνά δάπεδα.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ Για χρήση μόνο σε στεγνά δάπεδα.



1 Θέστε την Kirby εκτός λειτουργίας. Πατήστε το πάνω βέλος (κάτω πεντάλ) του ποδοδιακόπτη για να ανασηκωθεί το πέλμα. Σπρώξτε τη βάτα σκληρών δαπέδων κάτω από το πέλμα και πιέστε προς τα πάνω έως ότου τα κλιπ ασφαλίσουν.

⚠ Απενεργοποιήστε την Kirby, αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος από την πρίζα και βεβαιωθείτε ότι το μοτέρ και η περιστρεφόμενη βούρτσα έχουν σταματήσει πριν προσαρτήσετε τη βάτα σκληρών δαπέδων.



2 Περιστρέψτε τον ανυψωτήρα ιμάντα αριστερόστροφα έως ότου τα κόκκινα βέλη ευθυγραμμιστούν στη θέση «BELT OFF».



3 Θέστε τη λειτουργία Tech Drive Power Assist στο «N» (νεκρά). Κατεβάστε το πέλμα και σκουπίστε.



4 Για να αφαιρέσετε τη βάτα σκληρών δαπέδων, ανασηκώστε το πέλμα και πατήστε τις προεξοχές στο πίσω μέρος της βάτας σκληρών δαπέδων.



Εξάρτημα τούρμπο

Το εξάρτημα τούρμπο μπορεί να χρησιμοποιηθεί ως λειαντήρας, στιλβωτήρας ή τριβείο. Το εξάρτημα τούρμπο χρησιμοποιείται με τον σωλήνα στο μπροστινό μέρος της Kirby®.



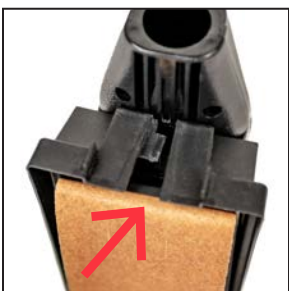
Λείανση

1 Για να συναρμολογήσετε το τριβείο τούρμπο, πρώτα ξεκουμπώστε το κάλυμμα σκόνης του τριβείου και ανασηκώστε το.



2 Περιστρέψτε τους μοχλούς σύσφιξης στο πλάι του εξαρτήματος τούρμπο προς τα πάνω. Τοποθετήστε ένα φύλλο γυαλόχαρτου στον μπροστινό σφιγκτήρα και ασφαλίστε τον μοχλό. Τυλίξτε σφιχτά το γυαλόχαρτο γύρω από το κάτω μέρος του εξαρτήματος τούρμπο, μαγκώστε την άκρη στον πίσω σφιγκτήρα και ασφαλίστε.

i Τρεις βαθμίδες γυαλόχαρτου συνοδεύουν το εξάρτημα τούρμπο. Χρησιμοποιήστε λεπτό γυαλόχαρτο για απαλό φινίρισμα και τραχύ γυαλόχαρτο για την επεξεργασία τραχειών επιφανειών.



3 Με το εξάρτημα τούρμπο σε επίπεδη επιφάνεια, τοποθετήστε ξανά το κάλυμμα σκόνης του λειαντήρα με το άνοιγμα προς τα πίσω και συνδέστε με τον σωλήνα.



4 Κρατήστε το εξάρτημα τούρμπο και ενεργοποιήστε την Kirby. Πατήστε το κουμπί στο πάνω μέρος του εξαρτήματος τούρμπο για να θέσετε σε λειτουργία.

Ασκώντας ελαφριά πίεση, κινήστε το αργά στην επιφάνεια. Αφήστε το εξάρτημα τούρμπο να κάνει όλη τη δουλειά. Μην το πιέζετε ή ρίχνετε το βάρος σας πάνω του.

⚠ Η λείανση μπορεί να δημιουργήσει ένα εκρηκτικό μείγμα λεπτής σκόνης και αέρα. Χρησιμοποιείτε τον λειαντήρα μόνο σε καλά αεριζόμενους χώρους.

- Μην αφήνετε ποτέ μια αναλώσιμη σακούλα φίλτρου μίας χρήσης χωρίς επίβλεψη με σκόνη λείανσης.
- Μην αδειάζετε ποτέ το περιεχόμενο της αναλώσιμης σακούλας με φίλτρο στη φωτιά. Αντικαταστήστε την αναλώσιμη σακούλα με φίλτρο όταν είναι γεμάτη κατά το 1/3 και αδειάζετε την αναλώσιμη σακούλα με φίλτρο κάθε φορά που τελειώνετε τη χρήση του μηχανήματος.
- Βεβαιωθείτε ότι δεν προεξέχουν από την επιφάνεια μεταλλικά αντικείμενα, όπως π.χ. πινέζες, καρφιά κ.λπ. Μπορούν να προκαλέσουν ζημιά στο γυαλόχαρτο και στο εξάρτημα τούρμπο. Χρησιμοποιείτε πάντα σφυρί και καλέμι για να απομακρύνετε προεξοχές και καρφιά πριν από τη λείανση.

⚠ Το χτύπημα ενός καρφιού κατά τη διάρκεια της λείανσης μπορεί να προκαλέσει σπίθες και κατά συνέπεια έκρηξη ή πυρκαγιά.

⚠ Φοράτε πάντα προστατευτικά γυαλιά.



Γυάλισμα

Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το εξάρτημα τούρμπο για το γυάλισμα τραπεζιών, επενδύσεων και άλλων μεγάλων επίπεδων επιφανειών.

Προσαρτήστε την συνθετική μάλλινη βάτα ακολουθώντας την ίδια διαδικασία για την προσάρτηση του γυαλόχαρτου. Μην επανατοποθετείτε το κάλυμμα σκόνης- δεν χρησιμοποιείται για γυάλισμα.



Τριβείο

Χρησιμοποιήστε το εξάρτημα τούρμπο ως τριβείο για σκληρές επιφάνειες όπως τα κεραμικά πλακάκια. Μην χρησιμοποιείτε σε βαμμένες επιφάνειες.

Προσαρτήστε τη δικτυωτή βάτα τριβής από νάilon ακολουθώντας την ίδια διαδικασία για την προσάρτηση του γυαλόχαρτου ή της βάτα από μαλλί αρνιού. Μην επανατοποθετείτε το κάλυμμα σκόνης- δεν χρησιμοποιείται για τρίψιμο.

⚠ Πριν προβείτε σε οποιαδήποτε ενέργεια συντήρησης, απενεργοποιείτε και αποσυνδέετε ΠΑΝΤΑ την μονάδα από την πρίζα.

Αντικατάσταση ιμάντα ή/και κυλινδρικής βούρτσας

1 Αφού αφαιρέσετε το πέλμα, περιστρέψετε τον ανυψωτήρα ιμάντα δεξιόστροφα έως ότου ευθυγραμμιστούν τα πράσινα βέλη στη θέση «BELT ON».

2 Απασφαλίστε την επιφάνεια για χαλάκια απασφαλίζοντας τις δύο ασφάλειες στο πίσω μέρος του πέλματος. Τραβήξτε το πίσω άκρο της επιφάνειας για χαλάκια για να την αφαιρέσετε.

3 Σημειώστε τη ρύθμιση ύψους των τριχών που φαίνεται στο άκρο της κυλινδρικής βούρτσας, πριν αφαιρέσετε την κυλινδρική βούρτσα. Ανατρέξτε στη σελίδα 52.

4 Αφαιρέστε τον παλιό ιμάντα και αντικαταστήστε με καινούριο.

5 Βεβαιωθείτε ότι οι αριθμοί στα καπάκια της κυλινδρικής βούρτσας είναι ίδιοι και στις δύο πλευρές προτού τοποθετήσετε την κυλινδρική βούρτσα στο πέλμα.

Τοποθετήστε ξανά τον ιμάντα και την κυλινδρική βούρτσα στο πέλμα. Ένα από τα δύο άκρα της κυλινδρικής βούρτσας είναι μεγαλύτερο από το άλλο. Έτσι η κυλινδρική βούρτσα μπορεί να τοποθετηθεί στο πέλμα μόνο με έναν τρόπο.

Τοποθετήστε τον ιμάντα στο κέντρο της κυλινδρικής βούρτσας.

ΠΡΟΣΟΧΗ Κίνδυνος υλικής ζημιάς. Χρησιμοποιείτε μόνο γνήσια ανταλλακτικά Kirby. Η μη τήρηση αυτής της προειδοποίησης μπορεί να προκαλέσει υλικές ζημιές.

6 Τοποθετήστε την επιφάνεια για χαλάκια στο μπροστινό μέρος του προφυλακτήρα και στη συνέχεια σπρώξτε την προς τα πίσω. Ασφαλίστε την στη θέση της με τις δύο ασφάλειες.

7 Γυρίστε τον ανυψωτήρα ιμάντα αριστερόστροφα έως ότου τα κόκκινα βέλη ευθυγραμμιστούν. Ο ιμάντας πρέπει να πιαστεί στον γάντζο στο εσωτερικό του πέλματος. Τοποθετήστε ξανά το πέλμα στη μονάδα.

8 Περιστρέψτε τον ανυψωτήρα ιμάντα αριστερόστροφα έως ότου τα κόκκινα βέλη ευθυγραμμιστούν στη θέση «BELT ON».

9 Ενεργοποιήστε την Kirby® και ελέγξτε ότι η φωτεινή ένδειξη της κυλινδρικής βούρτσας είναι αναμμένη. Αυτό σημαίνει ότι η κυλινδρική βούρτσα περιστρέφεται.



Ρύθμιση ύψους κυλινδρικής βούρτσας

1 Το ύψος της κυλινδρικής βούρτσας μπορεί να ρυθμιστεί. Οι ίνες, οι οποίες φθείρονται μετά από παρατεταμένη χρήση, μπορούν να επεκταθούν.

Ακολουθήστε τις οδηγίες για αλλαγή του ιμάντα πέλματος στη σελίδα 50. Όταν αφαιρεθεί η κυλινδρική βούρτσα, επιλέξτε το ύψος της κυλινδρικής βούρτσας.



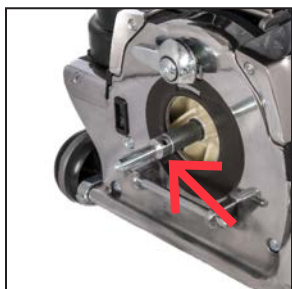
2 Περιστρέψτε τα άκρα της κυλινδρικής βούρτσας στην επιθυμητή θέση: 1, 2 ή 3 εγχοπές. Βεβαιωθείτε ότι η θέση είναι η ίδια και στα δύο άκρα. Όσο μεγαλύτερος είναι ο αριθμός των εγχοπών, τόσο μεγαλύτερη είναι και η προέκταση των ινών.

Τοποθετήστε ξανά την κυλινδρική βούρτσα και προσαρτήστε την επιφάνεια για χαλάκια.



Συμβουλές συντήρησης

Διατηρείτε τη διαδρομή της κυλινδρικής βούρτσας και του ιμάντα καθαρές από χνούδια, κλωστές, τρίχες και άλλες ίνες.



Διατηρείτε τον άξονα του μοτέρ καθαρό από χνούδια, τρίχες και ακαθαρσίες.

! Ο άξονας του μοτέρ μπορεί να καίει. Αφήστε τον να κρυώσει πριν τον ακουμπήσετε ή αφαιρέσετε χνούδια, τρίχες και ακαθαρσίες.

! Διατηρείτε τον άξονα του μοτέρ καθαρό από χνούδια, τρίχες και ακαθαρσίες. Η μη τήρηση αυτών των προειδοποιήσεων μπορεί να έχει ως αποτέλεσμα ζημιά στο σωλήνα καθώς και σωματικό τραυματισμό.

Φθορά και αντικατάσταση τροχών

Οι τροχοί Kirby® είναι κατασκευασμένοι από εύπλαστο υλικό, σχεδιασμένο να μην φθείρει τα χαλιά και τα πατώματα. Μετά από εκτεταμένες περιόδους χρήσης, το υλικό των τροχών φθείρεται και οι τροχοί πρέπει να αντικατασταθούν.

Ελέγξτε τα ελαστικά των τροχών. Εάν κάποιος από τους πλαστικούς τροχούς φαίνεται μέσα από το λάστιχο, επικοινωνήστε με ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις της Kirby® για την αντικατάσταση των τροχών.

Αντικατάσταση καλωδίου

! Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας κοπεί ή φθαρεί, ΜΗΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΕΤΕ ΤΗ ΜΟΝΑΔΑ. Επικοινωνήστε με ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις της Kirby για αντικατάσταση.

Το νέο καλώδιο αντικατάστασης θα πρέπει πρώτα να συνδεθεί στη μονάδα, προτού συνδεθεί στην πρίζα.

Αντικατάσταση λυχνιών

Εάν μία ή περισσότερες από τις λυχνίες LED του προβολέα καούν, επικοινωνήστε με ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις της Kirby για αντικατάσταση.

Επιδιόρθωση συσκευής διπλής μόνωσης

Σε μια συσκευή διπλής μόνωσης παρέχονται δύο συστήματα μόνωσης αντί για γείωση. Δεν απαιτείται γείωση ούτε και πρέπει να προστεθεί γείωση στη συσκευή. Μια συσκευή διπλής γείωσης φέρει σήμανση «DOUBLE INSULATED» (Η.Π.Α. και Καναδάς). Το σύμβολο  μπορεί επίσης να αναγράφεται στη συσκευή.

Η συντήρηση μιας διπλά μονωμένης συσκευής απαιτεί εξαιρετική προσοχή και γνώση του συστήματος και θα πρέπει να γίνεται μόνο από ειδικευμένο προσωπικό σέρβις.

Τα ανταλλακτικά για αυτό το διπλά μονωμένο μοντέλο πρέπει να είναι γνήσια ανταλλακτικά της Kirby για τη διατήρηση της ασφάλειας και την προστασία της εγγύησης.

! **ΚΙΝΔΥΝΟΣ** Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας.

- Βγάλτε πάντα από την πρίζα πριν από συντήρηση.
- Μην χρησιμοποιείτε ΠΟΤΕ με κατεστραμμένο φισ.
- Εάν η συσκευή δεν λειτουργεί όπως θα έπρεπε, έχει πέσει, έχει υποστεί ζημιά ή έχει μείνει σε εξωτερικό χώρο ή έχει πέσει σε νερό, επιστρέψτε την σε ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις της Kirby. Η μη τήρηση αυτών των προειδοποιήσεων θα έχει ως αποτέλεσμα θάνατο ή σοβαρό τραυματισμό.

Το μοτέρ δεν ενεργοποιείται.

1. Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο είναι συνδεδεμένο στην πρίζα και ότι η πρίζα τροφοδοτείται με ρεύμα.
2. Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο είναι πλήρως τοποθετημένο στη μονάδα.
3. Ελέγξτε το καλώδιο ρεύματος για φθορές. Εάν έχει υποστεί ζημιά, ζητήστε την αντικατάστασή του από ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις της Kirby®.
4. Βεβαιωθείτε ότι το εκάστοτε εξάρτημα ή αξεσουάρ έχει τοποθετηθεί σωστά στο μπροστινό μέρος της μονάδας. Η μονάδα δεν θα λειτουργήσει χωρίς το πέλμα, τον σωλήνα, το προστατευτικό εισαγωγής αέρα ή το πέλμα δαπέδου πολλαπλών επιφανειών να είναι σωστά τοποθετημένα στη θέση τους.
5. Η μονάδα δεν λειτουργεί εάν ένα από τα παρακάτω δεν έχει τοποθετηθεί σωστά στο στόμιο εξαγωγής αέρα: Συλλέκτης Mini Em-Tor®, σωλήνας ή δοχείο συστήματος πλύσης πολλαπλών επιφανειών.

Η μονάδα δεν μαζεύει τις ακαθαρσίες.

1. Ελέγξτε εάν η κυλινδρική βούρτσα γυρίζει όταν η μονάδα βρίσκεται σε λειτουργία, κοιτώντας την πράσινη φωτεινή ένδειξη της κυλινδρικής βούρτσας. Εάν η φωτεινή ένδειξη δεν ανάβει, η κυλινδρική βούρτσα δεν περιστρέφεται ελεύθερα, ο ιμάντας γλιστράει (τεντωμένος), είναι κομμένος ή δεν έχει ασφαλίσει. Ο ιμάντας ίσως χρειαστεί να αντικατασταθεί.
2. Βεβαιωθείτε ότι το ύψος του πέλματος έχει ρυθμιστεί ώστε η κυλινδρική βούρτσα να έρχεται σε επαφή με το χαλί. Χρησιμοποιήστε τον ποδοδιακόπτη για να ρυθμίσετε το ύψος. Ανατρέξτε στη σελίδα 18.
3. Εάν η κυλινδρική βούρτσα περιστρέφεται και έρχεται σε επαφή με το χαλί, ελέγξτε μήπως έχουν φθαρεί οι τρίχες της και, εάν χρειάζεται, ρυθμίστε το ύψος της. Ανατρέξτε στη σελίδα 52.
4. Ελέγξτε μήπως η αναλώσιμη σακούλα με φίλτρο είναι γεμάτη. Εάν είναι, αντικαταστήστε την με καινούρια.
5. Ελέγξτε το σωλήνα πλήρωσης και το στόμιο εξαγωγής αέρα για απόφραξη.

Η μονάδα σπρώχνεται δύσκολα.

1. Εάν το μοτέρ είναι εκτός, βεβαιωθείτε ότι η λειτουργία Tech Drive® Power Assist Pedal είναι στη νεκρά («N») πριν σπρώξετε τη μονάδα.
2. Αν το μοτέρ είναι ενεργοποιημένο, βάλτε το πεντάλ Tech Drive Power Assist στην κίνηση για να διευκολύνετε την ώθηση της μονάδας. Μην χρησιμοποιείτε τη λειτουργία Tech Drive Power Assist σε σκληρά δάπεδα.
3. Ρυθμίστε το ύψος του πέλματος, εάν χρειάζεται.

Υπάρχει οσμή καμένου πλαστικού κατά τη χρήση της μονάδας.

1. Ελέγξτε εάν η κυλινδρική βούρτσα γυρίζει όταν η μονάδα βρίσκεται σε λειτουργία, κοιτώντας την πράσινη φωτεινή ένδειξη της κυλινδρικής βούρτσας. Εάν η φωτεινή ένδειξη δεν ανάβει, η κυλινδρική βούρτσα ίσως δεν περιστρέφεται λόγω συγκέντρωσης ινών στα άκρα της. Αποσυνδέστε τη μονάδα από την πρίζα. Στη συνέχεια, αφαιρέστε την κυλινδρική βούρτσα και βεβαιωθείτε ότι γυρίζει χωρίς πρόβλημα και στα δύο άκρα.
2. Ο ιμάντας ενδέχεται να μην έχει ασφαλίσει πλήρως ή να έχει αποδεσμευτεί. Βεβαιωθείτε ότι τα πράσινα ή τα κόκκινα βέλη του ανυψωτήρα ιμάντα ταιριάζουν πλήρως.
3. Εάν ο ιμάντας έχει αφήσει μαύρα υπολείμματα στον άξονα του μοτέρ, αφαιρέστε τα προσεκτικά με ένα συρματάκι ή γυαλόχαρτο και αντικαταστήστε τον ιμάντα.

Από την εξωτερική μόνιμη σακούλα ή την αναλώσιμη σακούλα με φίλτρο αναδίδεται μια δυσάρεστη οσμή.

1. Αντικαταστήστε την αναλώσιμη σακούλα με φίλτρο. Ανατρέξτε στη σελίδα 11.
2. Στάξτε μερικές σταγόνες Deodorizer Drops® σε ένα βαμβάκι και ρίξτε το στην εξωτερική μόνιμη σακούλα.
3. Ελέγξτε για ακαθαρσίες στον συλλέκτη Mini Em-Tor®.
4. Δεν συνιστάται το πλύσιμο της εξωτερικής μόνιμης σακούλας.

Το Σύστημα πλύσης πολλαπλών επιφανειών δεν δημιουργεί αφρό κατά τον καθαρισμό των χαλιών.

1. Βεβαιωθείτε ότι έχετε στρέψει τη βαλβίδα ελέγχου αφρού του δοχείου πλύσης δεξιόστροφα, στη θέση «ΧΑΛΙ».
2. Αφαιρέστε τον καμπύλο σωλήνα και βεβαιωθείτε ότι το μικρό κάλυμμα αφρού βρίσκεται στο κάτω άνοιγμα του δοχείου πλύσης.
3. Αφαιρέστε το δοχείο πλύσης από τη μονάδα και βεβαιωθείτε ότι το φίλτρο αφρού είναι στη θέση του, στο κάτω μέρος του μεγάλου ανοίγματος που ενώνεται με το στόμιο εξαγωγής.
4. Χρησιμοποιείτε μόνο το Kirby Carpet Shampoo. Επαληθεύστε ότι στο δοχείο έχει χρησιμοποιηθεί το κατάλληλο μείγμα νερού και Kirby Carpet Shampoo. Ανατρέξτε στη σελίδα 32.
5. Επιπλέον, για τον κατάλληλο καθαρισμό, βεβαιωθείτε ότι ο ιμάντας είναι ενεργοποιημένος και ότι η διαχωριστική λωρίδα έχει τοποθετηθεί σωστά στο κάτω μέρος του δοχείου. Ανατρέξτε στη σελίδα 31.

Χρειάζεστε περισσότερη βοήθεια;

Το τοπικό εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις της Kirby είναι στη διάθεσή σας.

Ή επικοινωνήστε με την The Kirby Company:

consumer@kirby.com

1-800-494-8586 (Ηνωμένες Πολιτείες και Καναδάς)

Δείτε πλήρη κατάλογο επαφών στο οπισθόφυλλο

A

Άνω άγκιστρο καλωδίου 17

Αναλώσιμη σακούλα με φίλτρο . . . 11

Αντιμετώπιση προβλημάτων 54

Ανυψωτήρας ιμάντα 15

Απόδοση κυλινδρικής βούρτσας
Φωτεινή ένδειξη 16

Ασφάλεια εξαρτήματος 21

Ασφάλιση χειρολαβής 14

B

Βάτα σκληρών δαπέδων 47

Βοηθητικό εξάρτημα 23

Βούρτσα Zippbrush 28

Βούρτσα ξεσκονίσματος 22

Βούρτσα τοίχων και ταβανιών . . . 23

Δ

Διακόπτης λειτουργίας 12

Διαχείριση καλωδίων 17

E

Εξάρτημα τούρμπο 48

Γυάλισμα 49

Λείανση 48

Τριβείο 49

Εξαρτήματα 22

Σωλήνας 22

Σωλήνες επέκτασης 22

Λαβή ελέγχου αναρρόφησης . . 22

Πέλμα επιφανειών 22

Βούρτσα ξεσκονίσματος 22

Πέλμα ταπετσαρίας 23

Εργαλείο για σχισμές 23

Βούρτσα τοίχων και ταβανιών 23

Βοηθητικό εξάρτημα 23

Εργαλείο φουσκώματος/

Εξωτερική μόνιμη σακούλα 16

Εργαλείο για σχισμές 23

Εργαλείο φουσκώματος/

ξεφουσκώματος 23

I

Ιμάντας στήριξης σακούλας 11

Ιμάντες

Αλλαγή 50

K

Καθαρισμός με απευθείας
αναρρόφηση 16

Καθαρισμός στρωμάτων 20

Καθαριστικό δοχείου 20

Κλειδωμα χειρολαβής 14

Κλιπ σακούλας 16

Κυλινδρική βούρτσα

Απενεργοποίηση 15

Ενεργοποίηση 15

Λ

Λαβή ελέγχου αναρρόφησης 22

Λειτουργία Tech Drive® Power Assist .18

M

Miracle Shine Kit 43

Μετακίνηση συστήματος

Απενεργοποίηση 13

Μεταφορά

Κάτω λαβή 15

Άνω λαβή 15

Μπάρα σύνδεσης 12

Ξ

Ξεφουσκώματος 23

Βούρτσα Zippbrush 28

Ο

Όρθια χειρολαβή

Συναρμολόγηση 10

Ασφάλιση 14

Π

Πέλμα

Προσάρτηση 12

Πέλμα επιφανειών 22

Πέλμα ταπετσαρίας 23

Περιστρεφόμενη βούρτσα
σφουγγαρίσματος 37

Ποδοδιακόπτης

Κάτω πεντάλ 18

Άνω πεντάλ 18

Προαιρετικά αξεσουάρ 28

Σ

Σήκωμα της μονάδας 15

Σακούλα

Προσάρτηση 10

Αφαίρεση 16

Συλλέκτης Mini Em-Tor® 16

Συναρμολόγηση μονάδας 10

Συντήρηση 50

Αλλαγή ιμάντα 50

Σωλήνας 22

Προσάρτηση 22

Σωλήνες επέκτασης 22

Σύστημα πλύσης πολλαπλών
επιφανειών

Δοχείο 32

Δοχείο ακαθαρσιών 29

Σύστημα πλύσης πολλαπλών
επιφανειών

Σκληρά δάπεδα 36

Σύστημα πλύσης πολλαπλών
επιφανειών

Χαλιά 29

T

Tile & Grout Kit 45

Υ

Ύψος καθαρισμού

Ρύθμιση 18

Ύψος κυλινδρικής βούρτσας 52

Ρύθμιση 52

Φ

Φορητή σκούπα 19

Καθαρισμός στρωμάτων 20

Καθαρισμός σκαλών 20

Φορητό σύστημα πλύσης 27

Φορητός ψεκαστήρας 25

Ηνωμένες Πολιτείες

7794516

D600868

D672104

D762,992

D778,624

D780,390

D789,632

9713411

Αυστραλία

334155

334156

2008207570

2010212495

361319

362355

361351

Κάτω Χώρες

38610-00

Καναδάς

127585

137881

2638641

2742137

⚠ Kirby® 162067

⚠ Kirby® 162071

⚠ Kirby® 162068

Κίνα

ZL200830142963

ZL200930237374.5

ZL201130007059

ZL200910000791.7

ZL201210007469.9

ZL201210007467.X

ZL201210006915.4

ZL201210007473.5

ZL201530091045.X

ZL201530090954.1

ZL201530090953.7

Κατασκευάζεται σύμφωνα με ένα ή περισσότερα από τα παρακάτω
διπλώματα ευρεσιτεχνίας και καταθέσεις σχεδίων.
Εκκρεμούν διπλώματα ευρεσιτεχνίας και καταθέσεις σχεδίων.

Ευρώπη (σχεδιασμός)

001020341

002669291-0001

002671248-0001

002671248-0002

002671248-0003

002669689-0001

ΕΡΟ

210829

Γαλλία

20106183

Γερμανία

69304847

402010006532.8

602008015293.6

Ιταλία

98546

502012902063113

Ιαπωνία

1414693

Κορέα

30-0679500

30-0679501

0822516

0829774-0001

0829774-0002

0829774-0003

0830022

Νέα Ζηλανδία

411288

570620

420040

420041

420039

Ρωσία

73673

2378973

81234

99653

98535

100549

Νότια Αφρική

A2008/01498

A2008/07360

A2010/01540

A2015-00655

A2015/00654

A2015-00653

Ισπανία

2108297

Ηνωμένο Βασίλειο

2108297

Άλλα διπλώματα
ευρεσιτεχνίας σε
εκκρεμότητα

ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΚΗΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ. ΑΠΟ ΤΟ 1914.

Για βοήθεια, επικοινωνήστε με τον τοπικό εξουσιοδοτημένο διανομέα σας.

Kirby Opco, LLC

1920 West 114th Street, Cleveland, OH 44102, U.S.A.

U.S.A./Canada Parts & Supplies: **1-800-437-7170**

imd@kirby.com

Consumer Relations: **1-800-494-8586**

consumer@kirby.com

Ασία: 0800-328-1247

Αυστραλία: 1-800-781-556

Βαλκάνια: 0800-328-1247

Κοινοπολιτεία: +7 495 374 72 82

Ανεξάρτητων Κρατών

Ευρώπη: 00-800-5472-9272

Μέση Ανατολή: 0800-328-1247

Ρωσία: 8 800 500 51 46 ή +7 495 374 72 82

Σκανδιναβία: 80014747 ή 0200895477

Νότια Αφρική: 0800-203-222 ή 0800-983-044

Ηνωμένο Βασίλειο: 0800-328-1247

www.kirby.com



**ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΚΗΣ
ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ**



ΑΞΙΟΠΙΣΤΙΑ



ΑΠΟΔΟΣΗ



ΠΟΙΚΙΛΟΤΗΤΑ